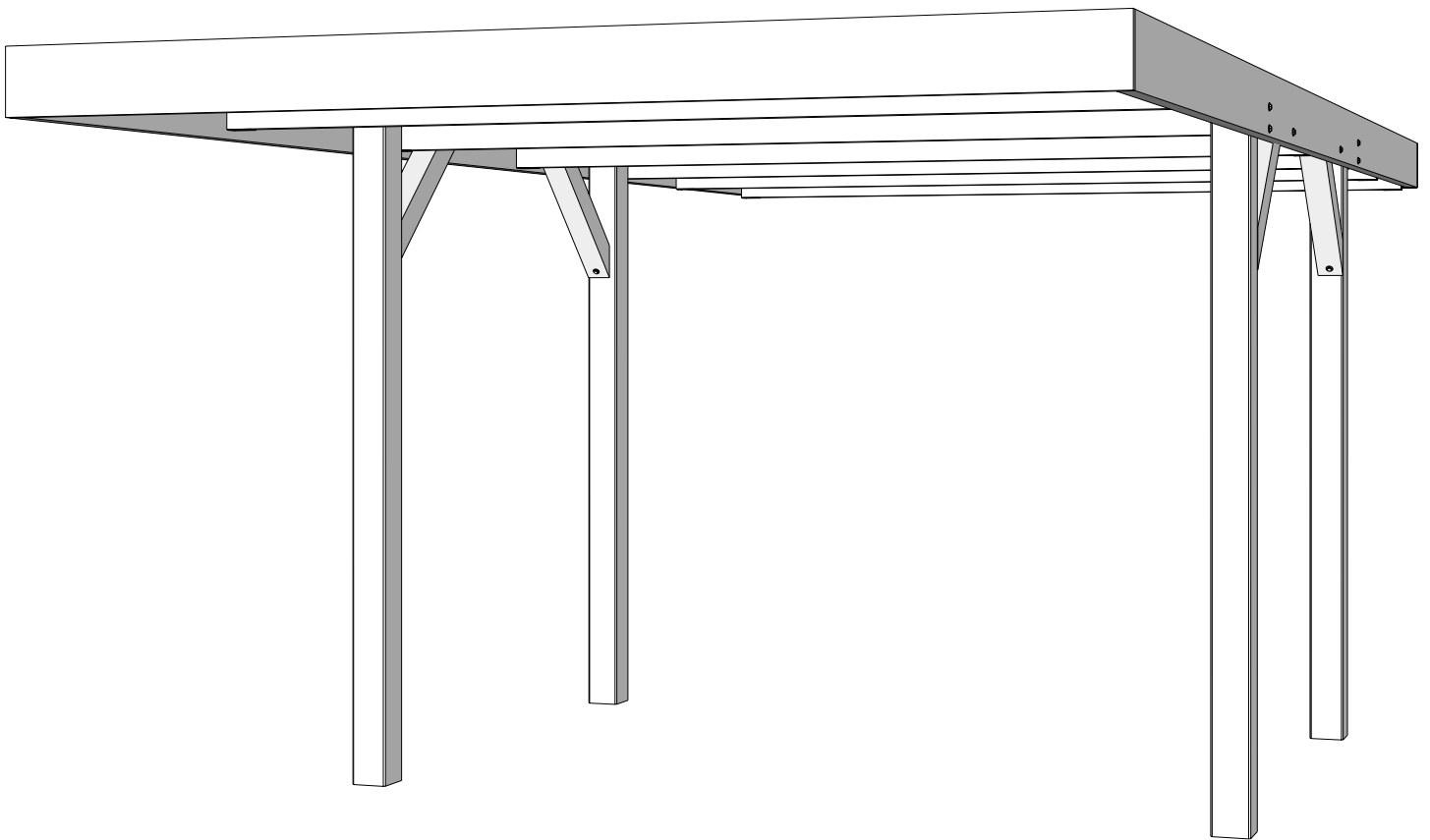


ASSEMBLY INSTRUCTIONS FOR
CARPORT CPTQBA



WOODLANDS
QUALITY CABINS



MONTAGEANLEITUNG FÜR
CARPORT CPTQBA





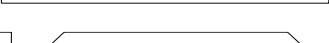


Parts list
Teileliste




Type / Typ

CPTQB 307x554 Q LINE

CPTQB

Article No. / Artikel Nr. Dimension / Abmessun # Function/Funktion
A B C

Elements for the carport framework / Elemente für das Gerüst des Carports		Article No. / Artikel Nr.	Dimension / Abmessun A	B	C	#	Function/Funktion
		S/120/120/2180IMG	2180	120	120	<u>4</u>	Post / Pfosten
		S/034/115/2980IMG	2980	115	34	<u>8</u>	Cross beam / Querträger
		S/045/190/5500IMG	5500	190	45	<u>2</u>	Longitudinal beam / Längsträger
		589921IMG	700	90	2x45°	<u>4</u>	Mitre brace / Gehrungsverstärkung

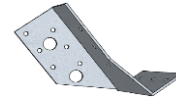
Finishing elements / Abschlusselemente		Article No. / Artikel Nr.	Dimension / Abmessun A	B	C	#	Function/Funktion
		S/019/190/3070IMG	3070	190	19	<u>2</u>	Front trim batten / vordere Zierleiste
		PPDPOL1ZW/2550/1000	2550	1116	28	<u>3</u>	Polyester roof sheet RAL7016 / Polyester-Dachplatte RAL7016
		PPDPOL1ZW/3050/1000	3050	1116	28	<u>3</u>	Polyester roof sheet RAL7016 / Polyester-Dachplatte RAL7016
		B/CPTQB				<u>1</u>	Pack of hardware of fittings / Beschlagsatz

EN: Maintenance: Your carport has been treated against fungal decay, insects and wood rot. You have a 10-year warranty against these phenomena. The most important thing to remember is that your carport also needs moisture protection. This can reduce wood movement, including crack formation. For this we recommend our Woodlands Protective Shield, as this paint was specifically developed for our products. Specifically for pressure-treated wood we developed the color "Forest Breeze". This matches the original impregnation color as closely as possible, but other colors are also available.

DE: *Wartung: Ihre Carport wurde gegen Pilzbefall, Insekten und Holzfaule behandelt. Sie haben 10 Jahre Garantie gegen diese Erscheinungen. Wichtig zu beachten: Ihre Carport benötigt zusätzlichen Feuchtigkeitsschutz. Dies reduziert die Holzbewegung, einschließlich Rissbildung. Hierfür empfehlen wir unseren Woodlands Protective Shield, da diese Farbe speziell für unsere Produkte entwickelt wurde. Speziell für imprägniertes Holz entwickelten wir die Farbe „Forest Breeze“. Diese entspricht der ursprünglichen Imprägnierfarbe möglichst genau, aber auch andere Farben sind verfügbar.*

B/CPTQB

Right beam hanger - rechter Balkenträger
(Ref = 300033)



number / Anzahl

8

Left beam hanger - linker Balkenträger
(Ref = 300034)



8

25mm
(Ref = 310018)



180

50mm
(Ref = 310013)



20

100mm
(Ref = 310005)



15

Screw + cap - Schraube + Kappe (70mm)
(Ref = 310009 & 399007)



100

Coach screw + flat washer

Sechskant-Holzschraube + Unterlegscheibe

8x90mm
(Ref = 340003)



16

24x8mm
(Ref = 330001)



16

B/CPTWQB (option)

50mm (Torx®)
(Ref = 310012)



100

Meetlint 8x126mm
Mètre ruban 8x126mm
(Ref = 399004)



1

B/CPTP12 (option)

100mm
(Ref = 310005)



1

8x90mm
(Ref = 340003)



2

24x8mm
(Ref = 330001)



2

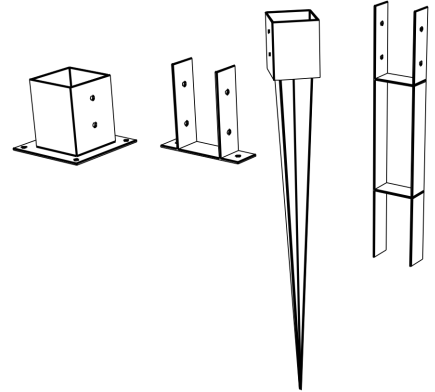
EN: Congratulations on the purchase of this carport. Please take your time to thoroughly study these instructions; this will ensure you enjoy your purchase for a long time to come.

General protection of your carport: You have purchased a carport where the load-bearing elements are made of pressure-treated European softwood. Even though this impregnation provides a significantly longer lifespan for your product, an extra protective layer of stain or paint never hurts. This is especially true for parts that frequently come into contact with moisture. Your posts deserve extra attention here; we advise you to treat the bottom 10-20 cm of the posts extra thoroughly.

Since impregnation does not offer protection against moisture, it is quite normal for softwood posts and beams to crack due to fluctuations in moisture content. This should not alarm you; this phenomenon is completely normal, has no impact on the structural integrity of the product, and the cracks often close up again after a wetter period. If you wish to avoid this, or at least reduce it, we advise you to treat the entire carport before assembly with a product suitable for outdoor use that protects against moisture and UV radiation. Even when you saw or process parts, you should re-treat these surfaces. For this, we recommend our Woodlands Protective Shield, as this paint was developed specifically for our products. We developed our "Forest Breeze" color specifically for impregnated wood. This matches the original color of the impregnation as closely as possible, but other colors are also available.

Safety: It is advisable to carry out the assembly with two adults. Keep children and pets away during construction and use appropriate body protection. Never sit on the roof of your carport, even during assembly.

Fastening to the ground: You must provide the fastening to the ground yourself. We recommend a concrete base in combination with rust-resistant surface-mounted anchors, U-anchors with wedge bolts (on concrete), or H-anchors/post spikes (in concrete). Secure the posts to the anchors with sturdy lag bolts (not included). Follow the dimension indications on the attached plan and the parts list to anchor your posts correctly.



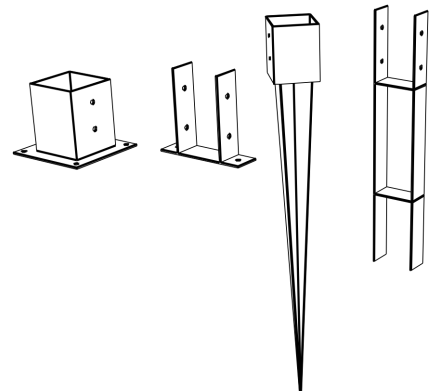
DE: Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Carports. Bitte nehmen Sie sich die Zeit, diese Anleitung gründlich zu studieren; so werden Sie lange Freude an Ihrem Kauf haben.

Allgemeiner Schutz Ihres Carports: Sie haben einen Carport erworben, dessen tragende Elemente aus kesseldruckimprägniertem europäischem Nadelholz gefertigt sind. Auch wenn diese Imprägnierung die Lebensdauer Ihres Produkts erheblich verlängert, kann eine zusätzliche Schutzschicht aus Lasur oder Farbe nie schaden. Dies gilt insbesondere für Teile, die häufig mit Feuchtigkeit in Kontakt kommen. Ihre Pfosten verdienen hierbei besondere Aufmerksamkeit; wir empfehlen Ihnen, die untersten 10-20 cm der Pfosten besonders gründlich zu behandeln.

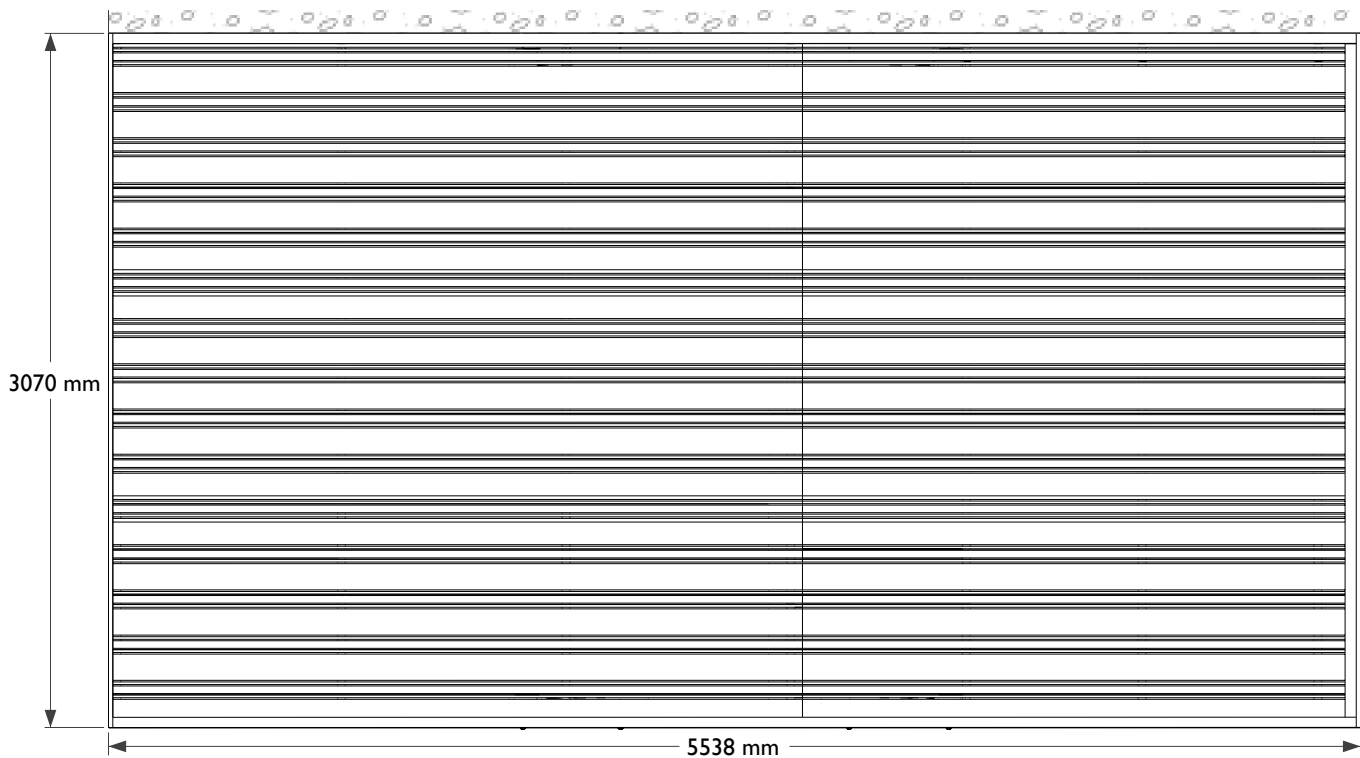
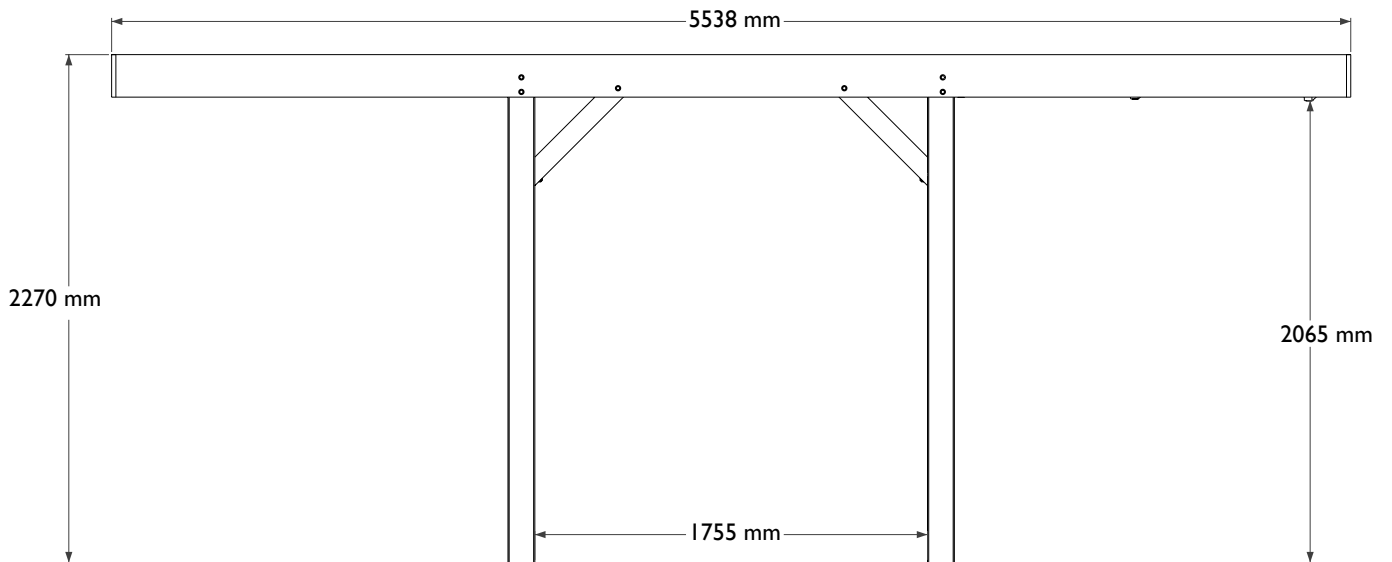
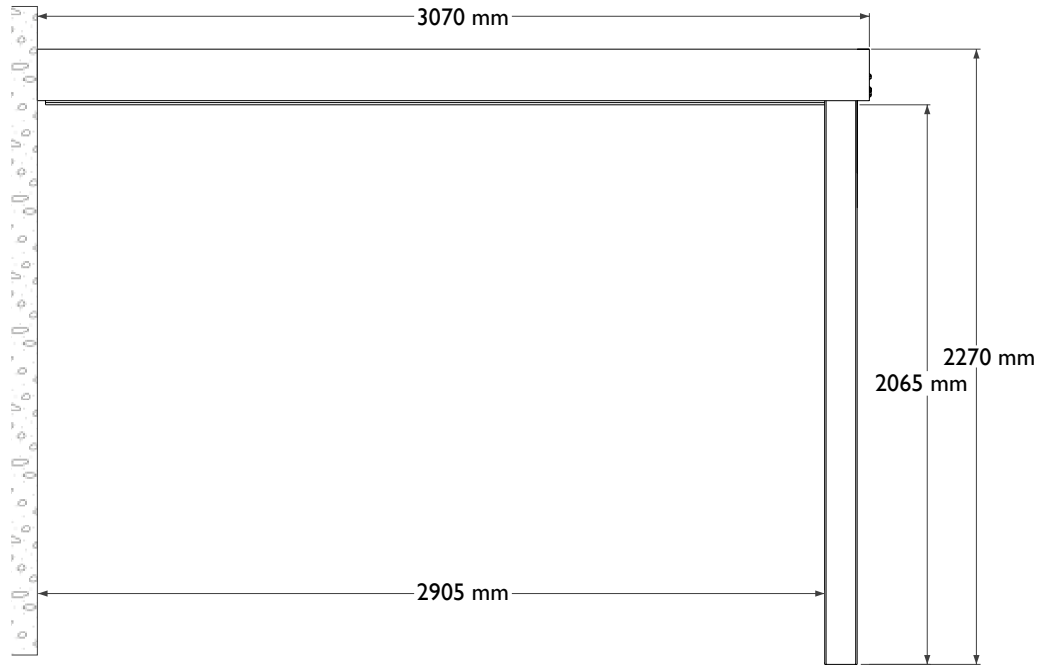
Da die Imprägnierung keinen Schutz gegen Feuchtigkeit bietet, ist es völlig normal, dass Pfosten und Balken aus Nadelholz infolge von Schwankungen des Feuchtigkeitsgehalts Risse bilden. Dies muss Sie nicht beunruhigen; dieses Phänomen ist absolut normal, hat keinen Einfluss auf die Stabilität des Produkts, und die Risse ziehen sich nach einer feuchteren Periode oft wieder zusammen. Wenn Sie dies vermeiden oder zumindest verringern möchten, empfehlen wir Ihnen, den gesamten Carport vor der Montage mit einem für den Außenbereich geeigneten Produkt zu behandeln, das vor Feuchtigkeit und UV-Strahlung schützt. Auch wenn Sie Teile zusägen oder bearbeiten, sollten Sie diese Oberflächen erneut behandeln. Hierfür empfehlen wir unser Woodlands Protective Shield, da diese Farbe speziell für unsere Produkte entwickelt wurde. Speziell für imprägniertes Holz haben wir den Farbton „Forest Breeze“ entwickelt. Dieser kommt der ursprünglichen Farbe der Imprägnierung so nah wie möglich, aber auch andere Farben sind erhältlich.

Sicherheit: Es wird empfohlen, die Montage mit zwei Erwachsenen durchzuführen. Halten Sie Kinder und Haustiere während des Aufbaus fern und tragen Sie geeignete Schutzkleidung. Setzen Sie sich niemals auf das Dach Ihres Carports, auch nicht während der Montage.

Befestigung am Untergrund: Die Befestigung am Boden müssen Sie selbst vorsehen. Wir empfehlen einen Betonuntergrund in Kombination mit rostbeständigen Aufbaustützen, U-Ankern mit Bolzenankern (auf Beton) oder H-Ankern/Pfostenträgern (in Beton). Befestigen Sie die Pfosten mit stabilen Sechskant-Holzschrauben (nicht im Lieferumfang enthalten) an den Ankern. Folgen Sie den Maßangaben auf dem beigefügten Plan und der Stückliste, um Ihre Pfosten korrekt zu verankern.

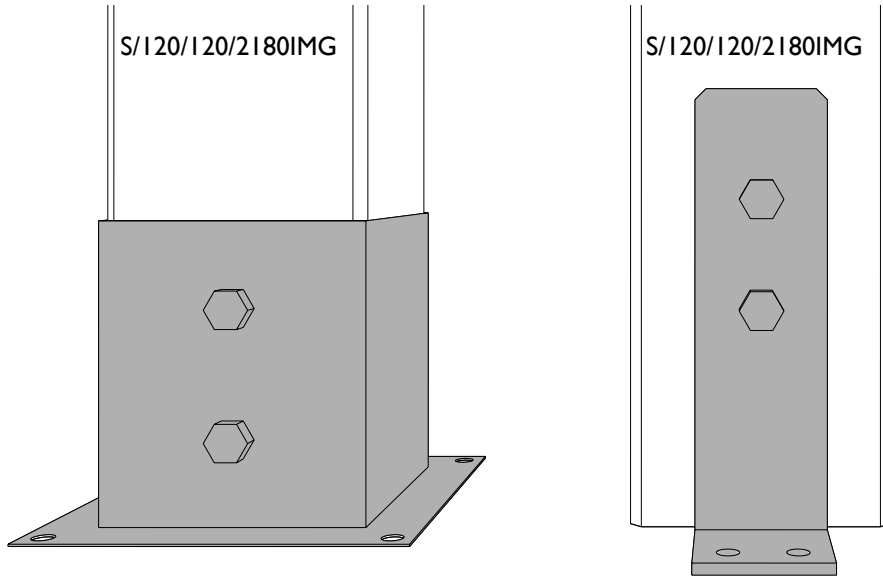


EN: DIMENSIONS - DE: ABMESSUNGEN



- 2. EN:** Without concrete anchors:
 Attach the surface-mounted post bases to the posts S/120/120/2180IMG (not included).

DE: Ohne betonierte Anker:
 Befestigen Sie die Aufschraubdübel an den Pfosten S/120/120/2180IMG (nicht im Lieferumfang enthalten).

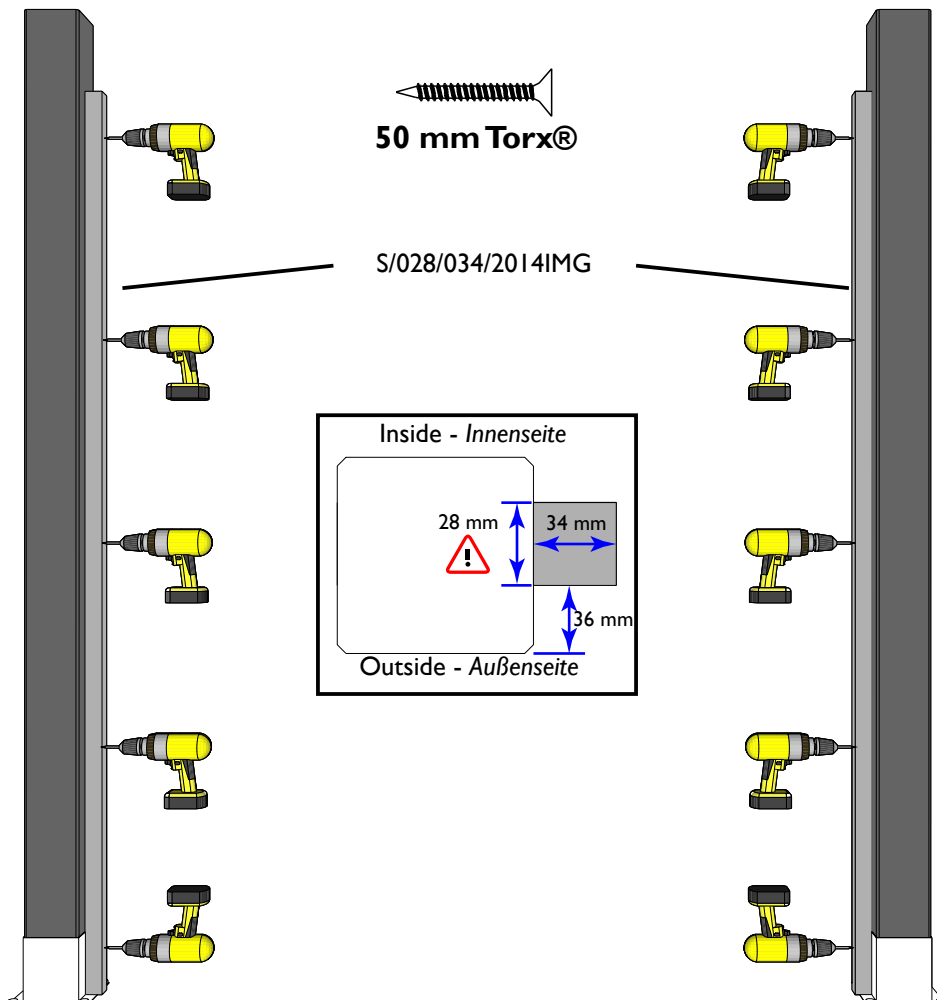


EN: Below is the explanation for the wall between the 2 posts; if you do not have a wall, proceed to step 4.

DE: Untenstehend finden Sie die Erläuterung für die Wand zwischen den 2 Pfosten; wenn Sie keine Wand haben, fahren Sie mit Schritt 4 fort.

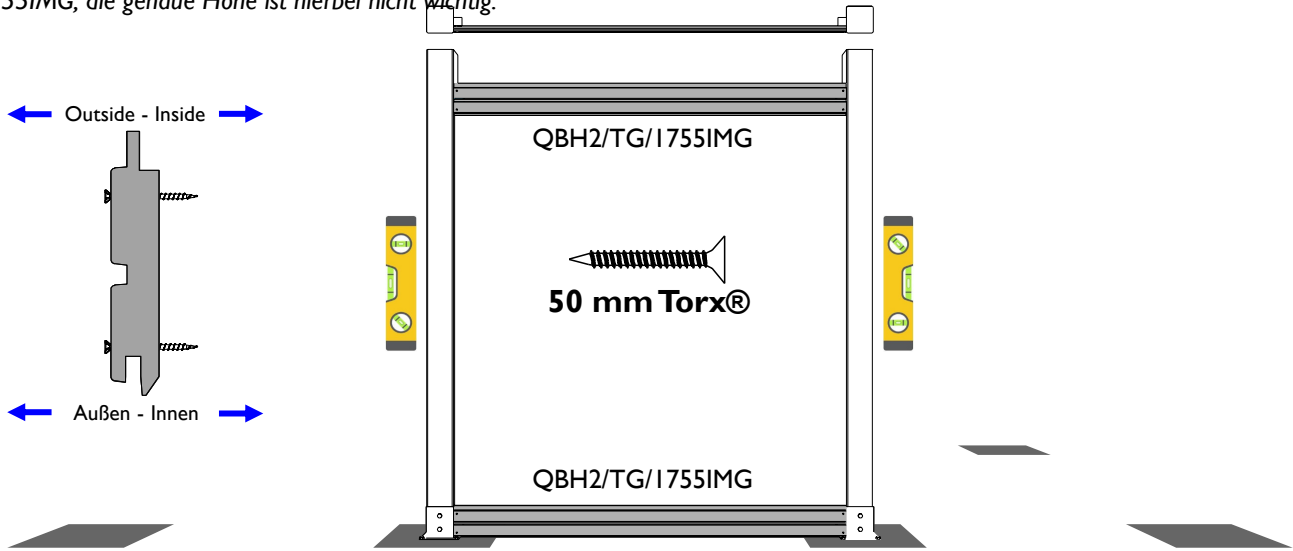
- 3a. EN:** Mount a wall batten S/028/034/2014IMG on a first post on the left and on a second post on the right. Mount it such that the batten is positioned 36 mm inward relative to the outside of the post. Pay attention to the **orientation!** ⚠️
 If necessary, make a notch in the wall batten at the level of the anchor if it is too thick.

DE: Montieren Sie an einem ersten Pfosten links und an einem zweiten Pfosten rechts eine Wandleiste S/028/034/2014IMG. Montieren Sie diese so, dass die Leiste 36 mm nach innen versetzt zur Außenseite des Pfostens sitzt. Achten Sie auf die **Ausrichtung!** ⚠️
 Falls erforderlich, fertigen Sie eine Aussparung in der Wandleiste auf Höhe der Verankerung an, sollte diese zu dick sein.



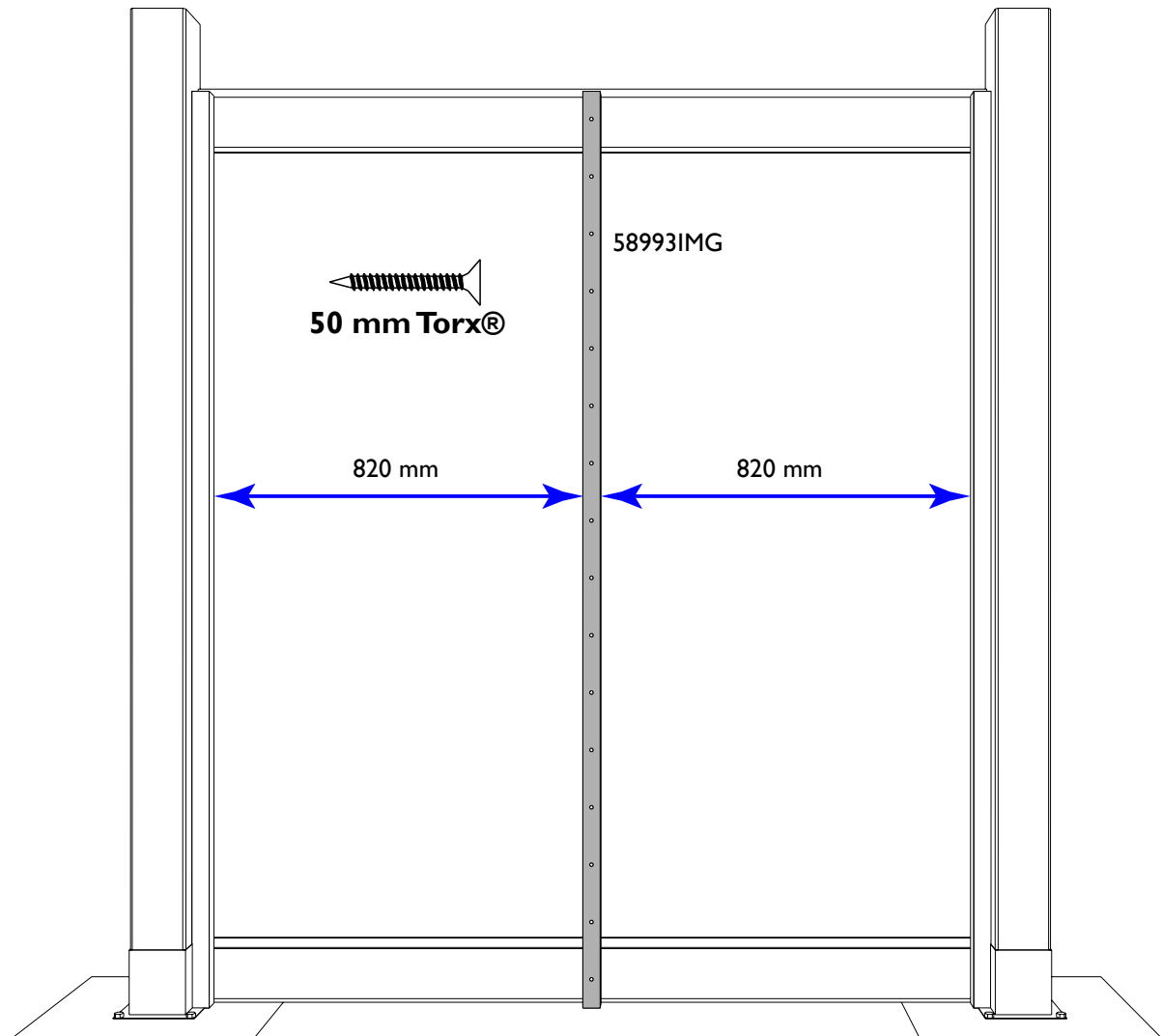
3b. EN: Place the posts in the correct position and connect them at the bottom with a wall board QBH2/TG/1755IMG, tongue facing upwards, by screwing it onto the wall batten on the side of the 36 mm. The boards have a punched marking where the screw should be placed. Then temporarily attach a board QBH2/TG/1755IMG at the top of the battens as well; its exact height is not important.

DE: Stellen Sie die Pfosten an der korrekten Position auf und verbinden Sie diese unten mit einem Wandbrett QBH2/TG/1755IMG (Feder nach oben gerichtet), indem Sie dieses an der 36-mm-Seite auf die Wandleiste schrauben. Die Bretter verfügen über eine Stanzmarkierung, an der die Schraube positioniert werden muss. Befestigen Sie anschließend auch oben an den Leisten vorübergehend ein Brett QBH2/TG/1755IMG; die genaue Höhe ist hierbei nicht wichtig.



3c. EN: Attach a reinforcement slat 589931IMG to the inside, in the center of the wall.

DE: Befestigen Sie in der Mitte der Wand an der Innenseite eine Verstärkungsleiste 589931IMG.



3d. EN: Marking marks - DE: Markierungen anbringen

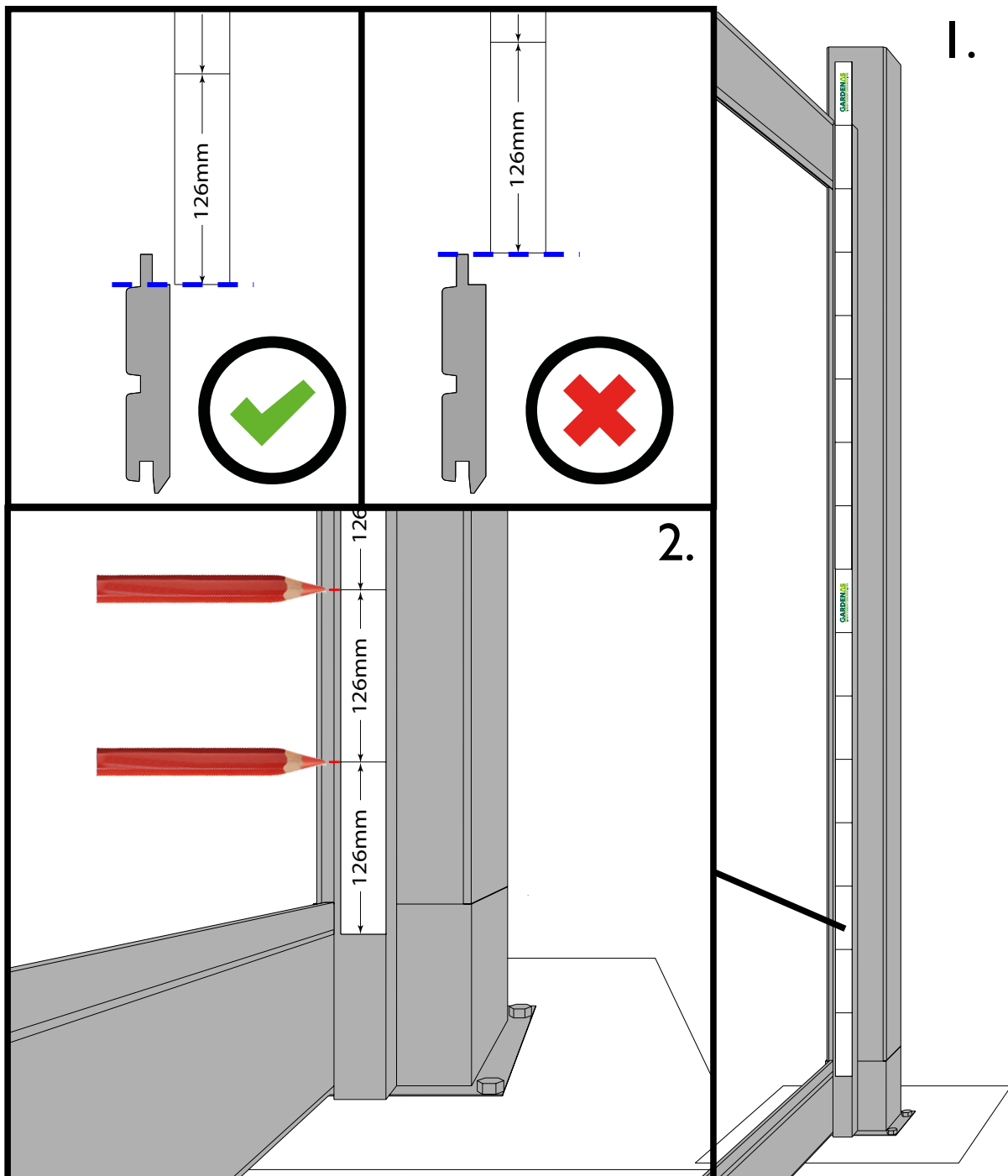


EN: ATTENTION! This step is crucial for the further construction of the walls!
If you do not do this, the boards will not be able to "work" (expand/contract), and the walls may deform during changes in ambient humidity. Furthermore, the total height of the walls will not be correct.



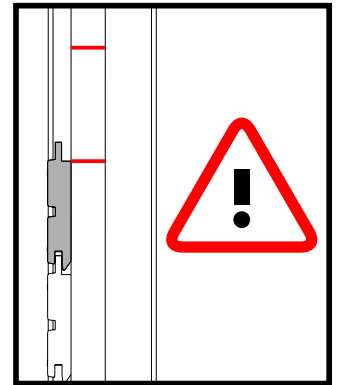
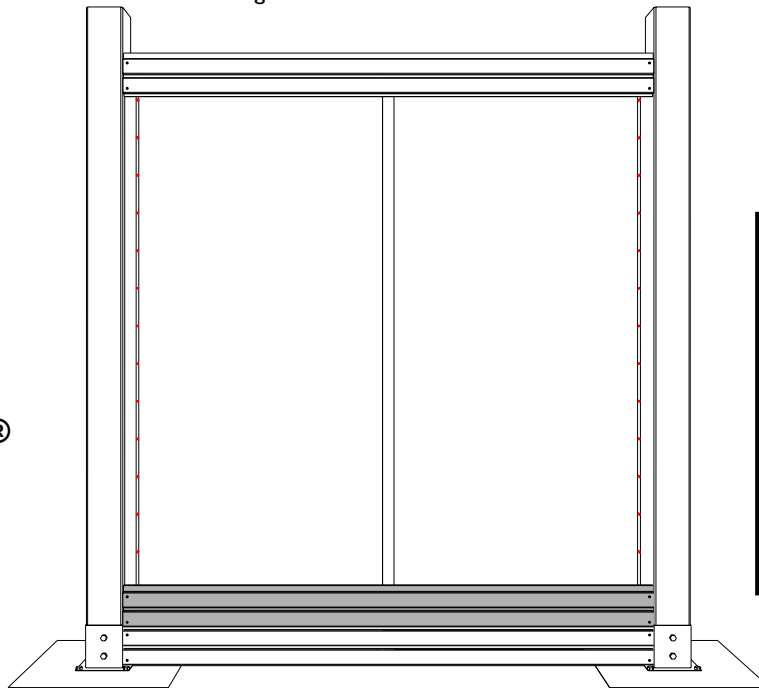
DE: ACHTUNG! Dieser Schritt ist entscheidend für den weiteren Aufbau der Wände!
Sollten Sie dies nicht tun, kann das Holz nicht „arbeiten“, und die Wände können sich bei wechselnder Umgebungsfeuchtigkeit verformen. Zudem wird die Gesamthöhe der Wände nicht korrekt sein.

- EN:**
1. Attach (e.g., with a drawing pin) a measuring tape to the side of a wall batten S/028/034/2014IMG, the end at the bottom level with the flat side of the board already placed. Attach a second tape above the first one.
 2. Mark every 126mm on the wall batten.
 3. Repeat on every other wall batten.
- DE:**
1. Befestigen Sie (z. B. mit einer Reißzwecke) ein Maßband an der Seite einer Wandleiste S/028/034/2014IMG, wobei das untere Ende bündig mit der flachen Seite des bereits platzierten Bretts abschließt. Befestigen Sie über dem ersten Band noch ein zweites Band.
 2. Zeichnen Sie alle 126 mm eine Markierung auf der Wandleiste an.
 3. Wiederholen Sie dies an jeder anderen Wandleiste.



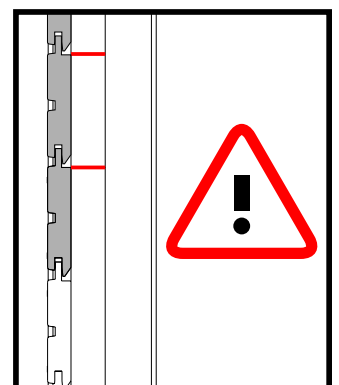
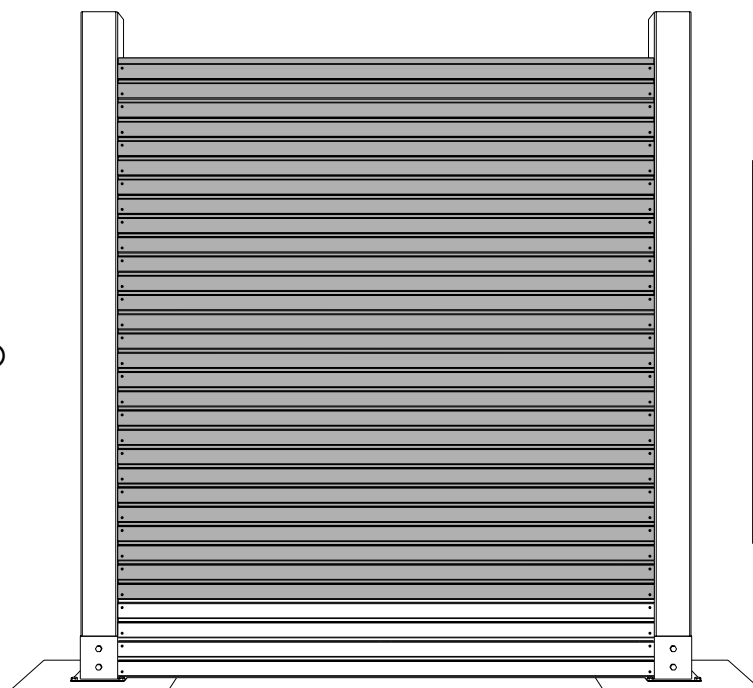
3e. EN: Attach a 2nd layer of wall boards against the wall battens.
ATTENTION! The boards do not rest fully on each other! The flat side at the top of the board must align with the mark you previously made in step 3d.
 Also attach to the center reinforcement 58993 IIMG.

DE: Befestigen Sie eine 2. Schicht Wandbretter an den Wandleisten.
ACHTUNG! Die Bretter liegen nicht ganz aufeinander auf! Die flache Seite an der Oberseite des Bretts muss bündig mit dem Strich abschließen, den Sie zuvor in Schritt 3d angebracht haben.
 Befestigen Sie diese auch an der Mittelverstärkung 58993 IIMG.



3f. EN: Attach the remaining wall boards layer by layer against the wall battens.
ATTENTION! Always align the flat side at the top of the boards with the mark you previously made in step 3d.
 Always attach to the center reinforcement 58993 IIMG as well.
 When you reach the height of the temporarily placed top board, remove it and then fix it in its final position.

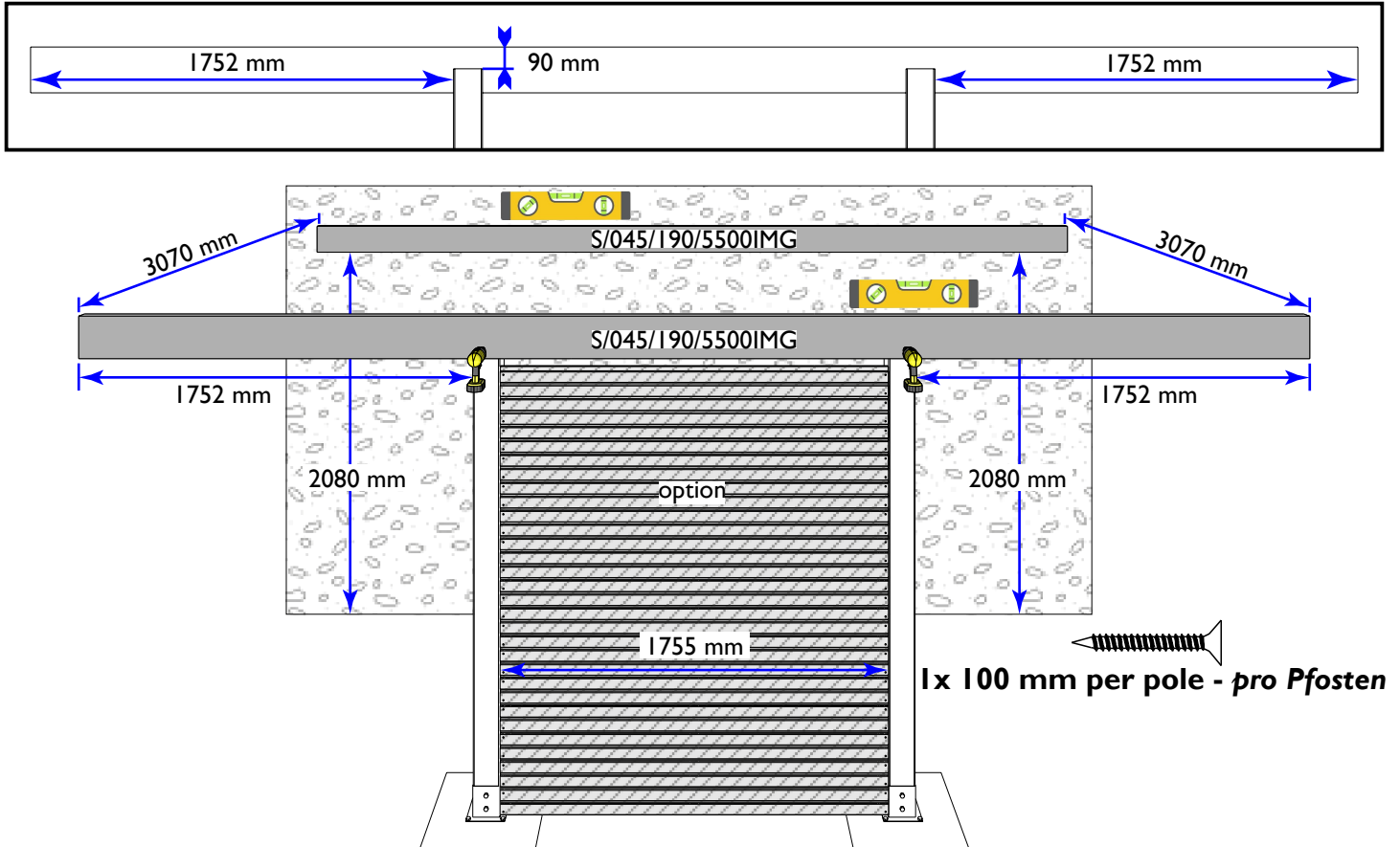
DE: Befestigen Sie Schicht für Schicht die restlichen Wandbretter an den Wandleisten.
ACHTUNG! Die flache Seite an der Oberseite der Bretter muss immer bündig mit dem Strich abschließen, den Sie zuvor in Schritt 3d angebracht haben.
 Befestigen Sie diese auch jeweils an der Mittelverstärkung 58993 IIMG.
 Wenn Sie die Höhe des vorübergehend platzierten obersten Bretts erreichen, entfernen Sie dieses, um es dann an seiner endgültigen Position zu befestigen.



EN: Installation of the longitudinal beams - **DE:** Montage der Längsbalken

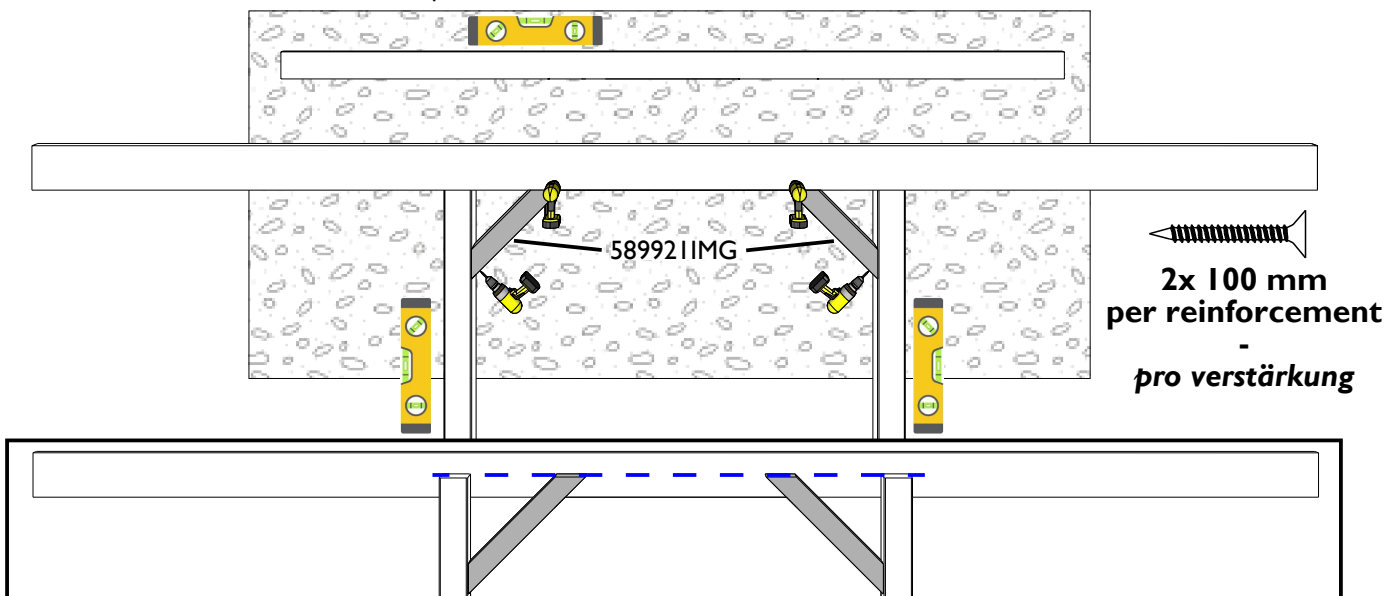
- 4.** **EN:** Mount a longitudinal beam S/045/190/5500IMG on 2 posts S/120/120/2180IMG, or on the wall panel created in step 3. Let it protrude 1752 mm on both sides. Allow the beam to extend 90 mm above the post. Secure (fastening materials not included) the second longitudinal beam S/045/190/5500IMG with the bottom side 2080 mm above the ground.

DE: Montieren Sie an 2 Pfosten S/120/120/2180IMG, oder an dem in Schritt 3 erstellten Wandpaneel, einen Längsbalken S/045/190/5500IMG. Lassen Sie diesen an beiden Seiten 1752 mm überstehen. Der Balken muss 90 mm über den Pfosten hinausragen. Befestigen Sie (Befestigungsmaterial nicht im Lieferumfang enthalten) den zweiten Längsbalken S/045/190/5500IMG mit der Unterkante 2080 mm über dem Boden.



- 5.** **EN:** Attach the miter reinforcements 589921IMG. Ensure that the posts are perfectly level and the beams are horizontal. This step is not necessary if you have installed an optional wall.

DE: Befestigen Sie die Gehrungsverstärkungen 589921IMG. Stellen Sie sicher, dass die Pfosten perfekt im Lot stehen und die Balken horizontal liegen. Dieser Schritt ist nicht erforderlich, wenn Sie optionale Wände montiert haben.

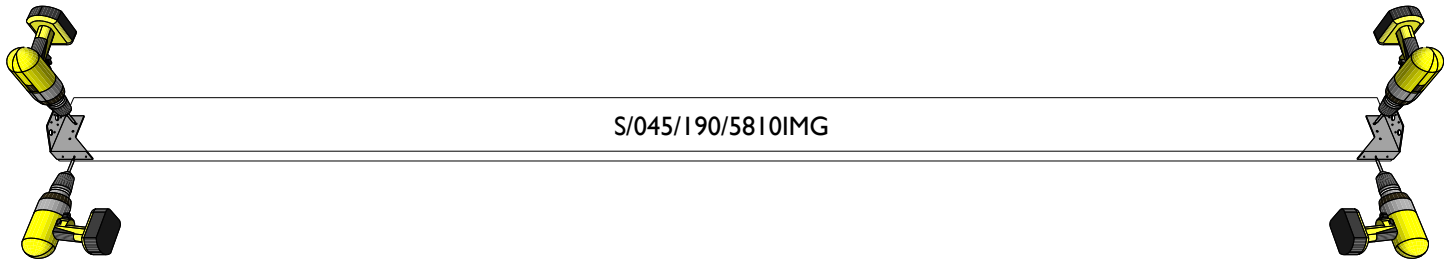
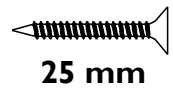


EN: Preparation of the crossbeams - **DE:** Vorbereitung der Querbalken

6.

EN: Mount a joist hanger on the ends of all crossbeams S/034/115/2980IMG.

DE: Montieren Sie an den Enden aller Querbalken S/034/115/2980IMG einen Balkenschuh.

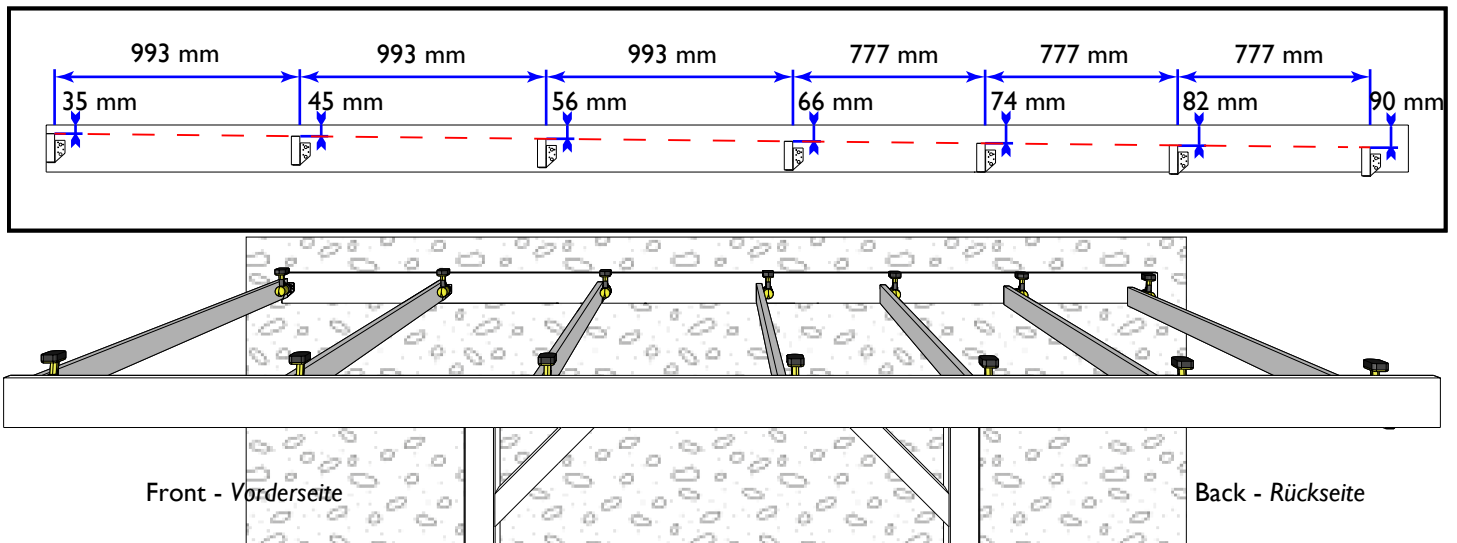


EN: Positioning of the crossbeams - **DE:** Platzierung der Querbalken

7.

EN: Secure the crossbeam with joist hangers between the longitudinal beams; follow the diagram below.

DE: Befestigen Sie den Querbalken mit Balkenschuhen zwischen den Längsbalken; beachten Sie das untenstehende Schema.

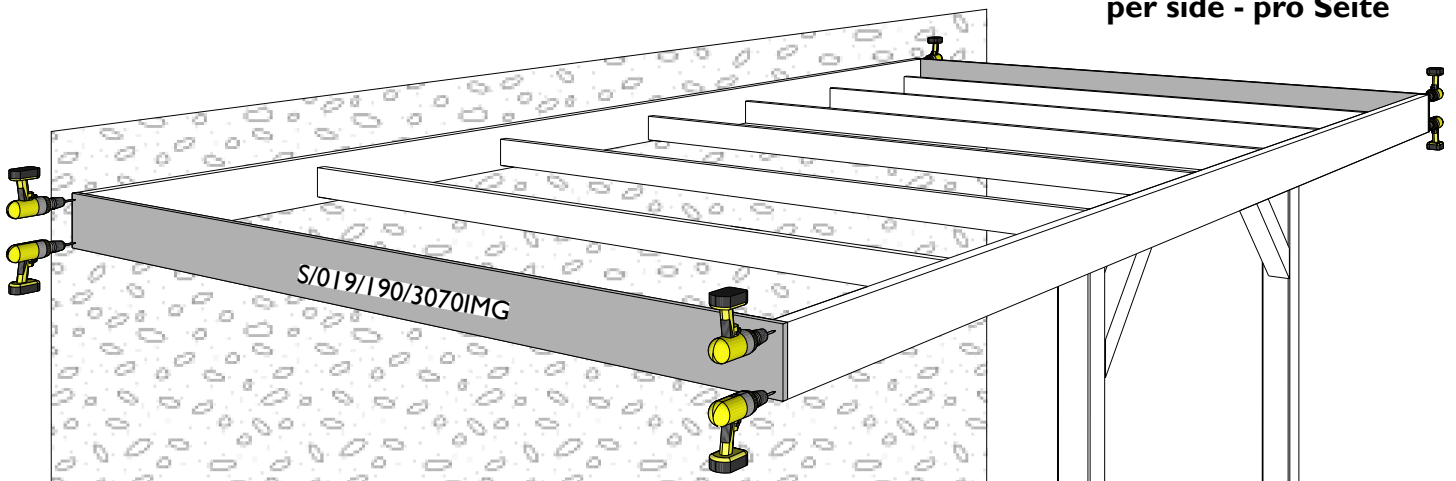
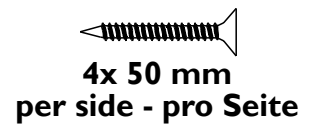


EN: Attachment of the decorative trims - **DE:** Befestigung der Zierleisten

8.

EN: Attach the decorative trims S/019/190/3070IMG to the longitudinal beams at the front and back.

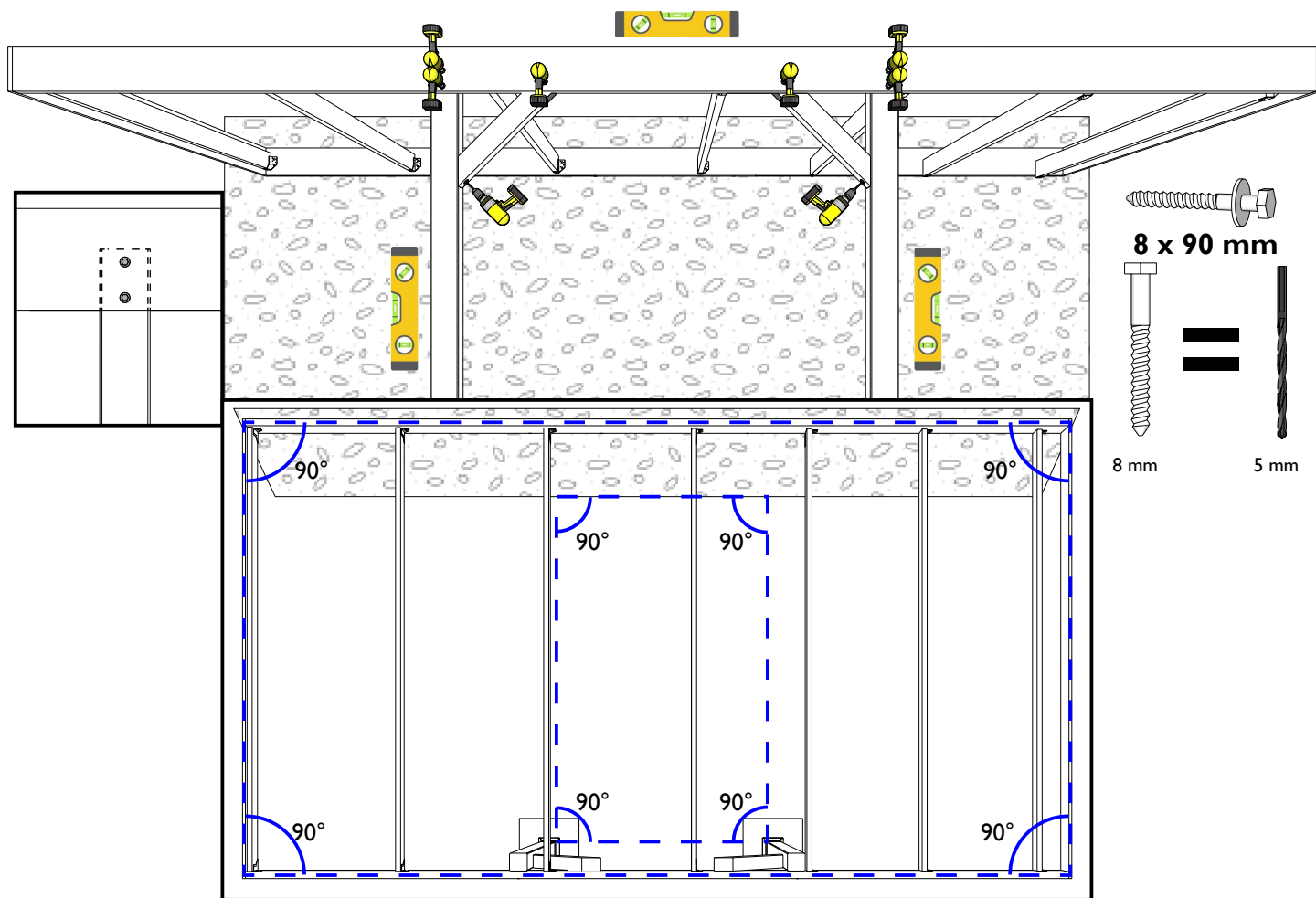
DE: Befestigen Sie vorne und hinten die Zierleisten S/019/190/3070IMG an den Längsbalken.



EN: Installing the lag bolts - **DE:** Anbringen der Sechskant-Holzschrauben

9. EN: Once everything is correctly positioned, further secure the longitudinal beams and miter reinforcements using lag bolts with washers. Pre-drill with a 5 mm drill bit to prevent the wood from splitting.

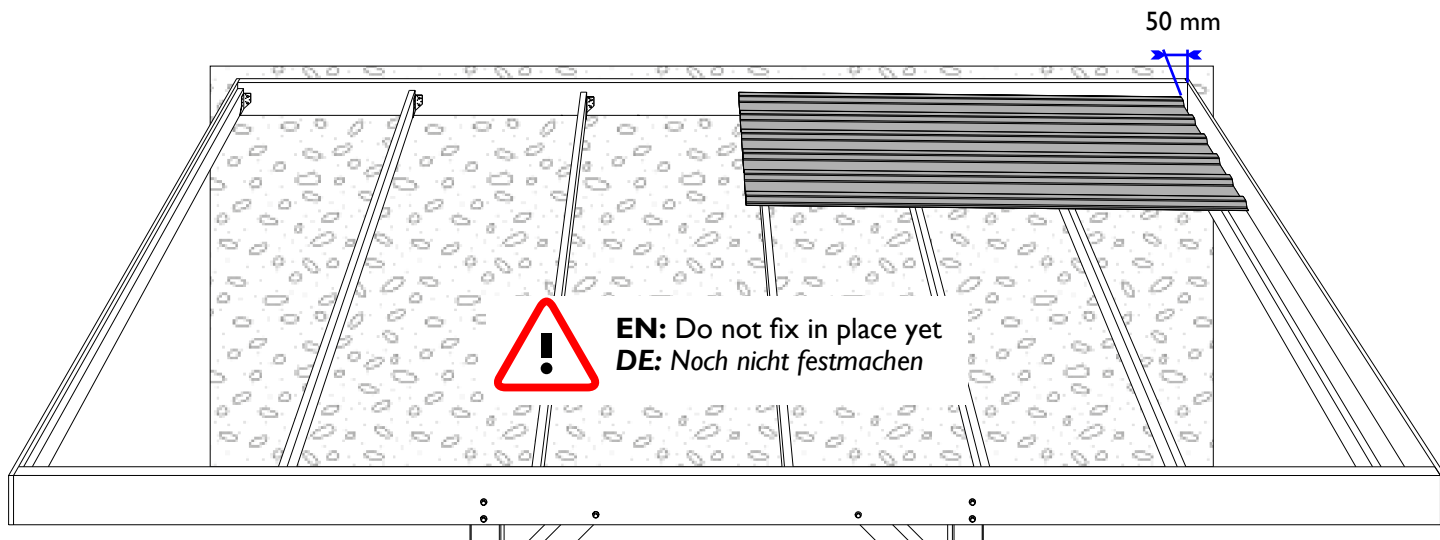
DE: Wenn alles korrekt ausgerichtet ist, befestigen Sie die Längsbalken und Gehrungsverstärkungen zusätzlich mit Sechskant-Holzschrauben und Unterlegscheiben. Bohren Sie mit einem 5-mm-Bohrer vor, um ein Splinten des Holzes zu vermeiden.



EN: Installation of the roof sheets - **DE:** Verlegung der Dachplatten

10. EN: Place a short roof sheet on the rear 4 crossbeams, against the longitudinal beam. Leave 50 mm between the back of the sheet and the rear decorative trim.

DE: Legen Sie eine kurze Dachplatte auf die hinteren 4 Querbalken, bündig zum Längsbalken. Lassen Sie 50 mm Abstand zwischen der Rückseite der Platte und der hinteren Zierleiste.



EN: Place a long roof sheet on the front 4 crossbeams. Overlap the first sheet placed and position the front side against the frontal decorative trim.

Check once more if the entire construction is perfectly vertical and square. After mounting the roof sheets, this can no longer be adjusted!

Secure with screws and caps. Screw every corrugation to the outer and middle crossbeams. For the intermediate crossbeams, screw only at the outer edges of the sheet and on the 2 middle corrugations.

Do not screw yet in the places where the next sheets need to overlap. Always screw on the crest of the corrugation, not in the valley.

Apply silicone (not included) where the sheets overlap.

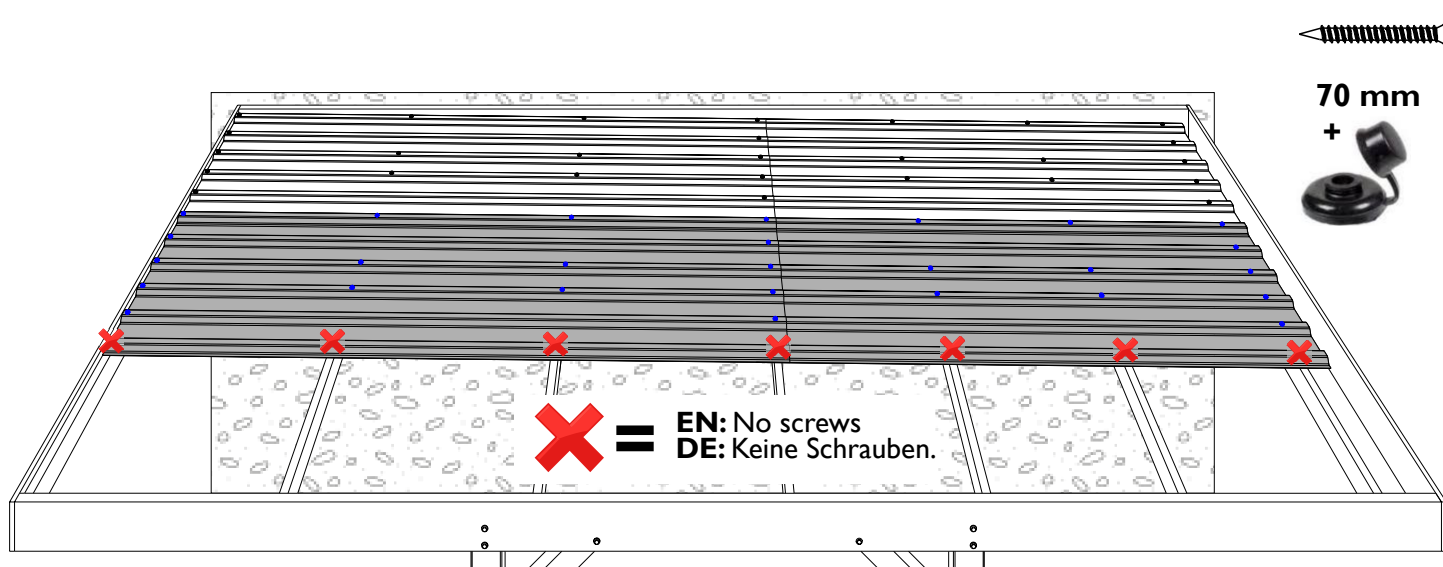
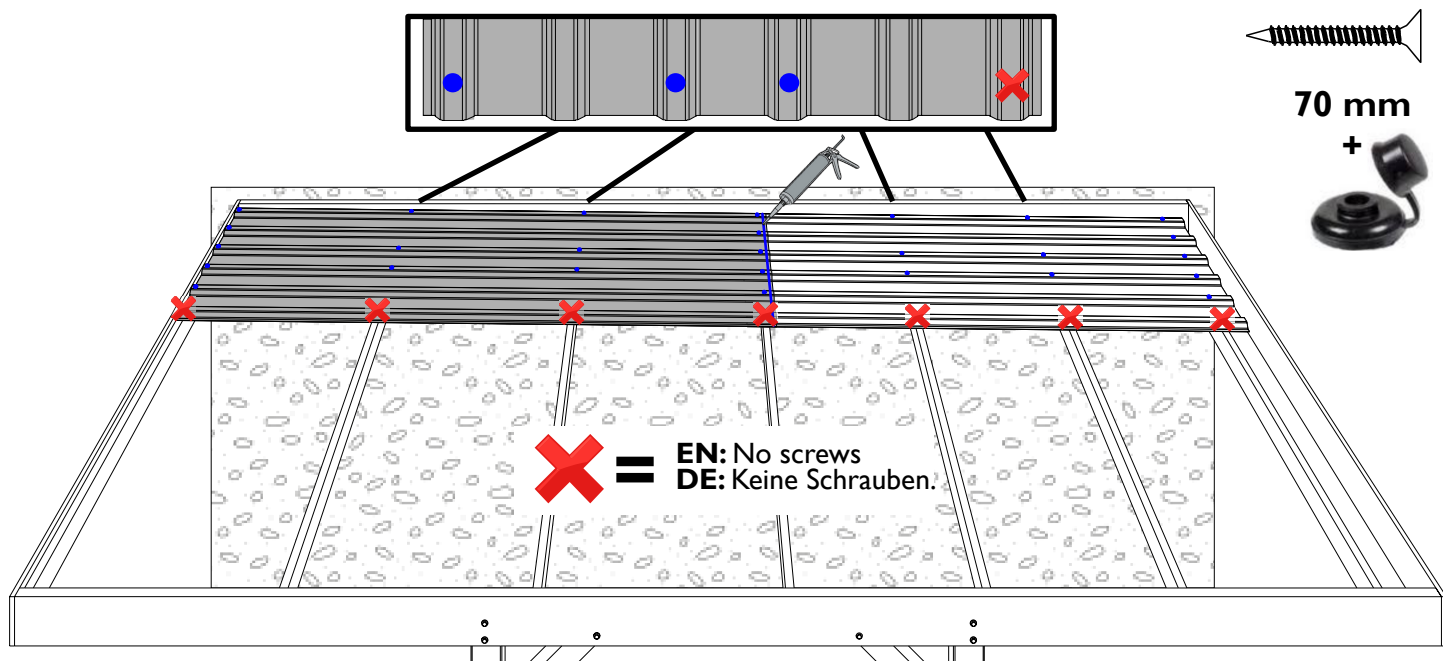
DE: Legen Sie eine lange Dachplatte auf die vorderen 4 Querbalken. Überlappen Sie die zuerst platzierte Platte und legen Sie die Vorderseite gegen die vordere Zierleiste.

Prüfen Sie erneut, ob die gesamte Konstruktion perfekt vertikal und rechtwinklig steht. Nach der Montage der Dachplatten kann dies nicht mehr angepasst werden!

Befestigen Sie diese mit Schrauben und Kappen. Schrauben Sie jede Welle an den äußeren und mittleren Querbalken fest. Bei den dazwischenliegenden Querbalken schrauben Sie nur an den Außenseiten der Platte und auf den 2 mittleren Wellen.

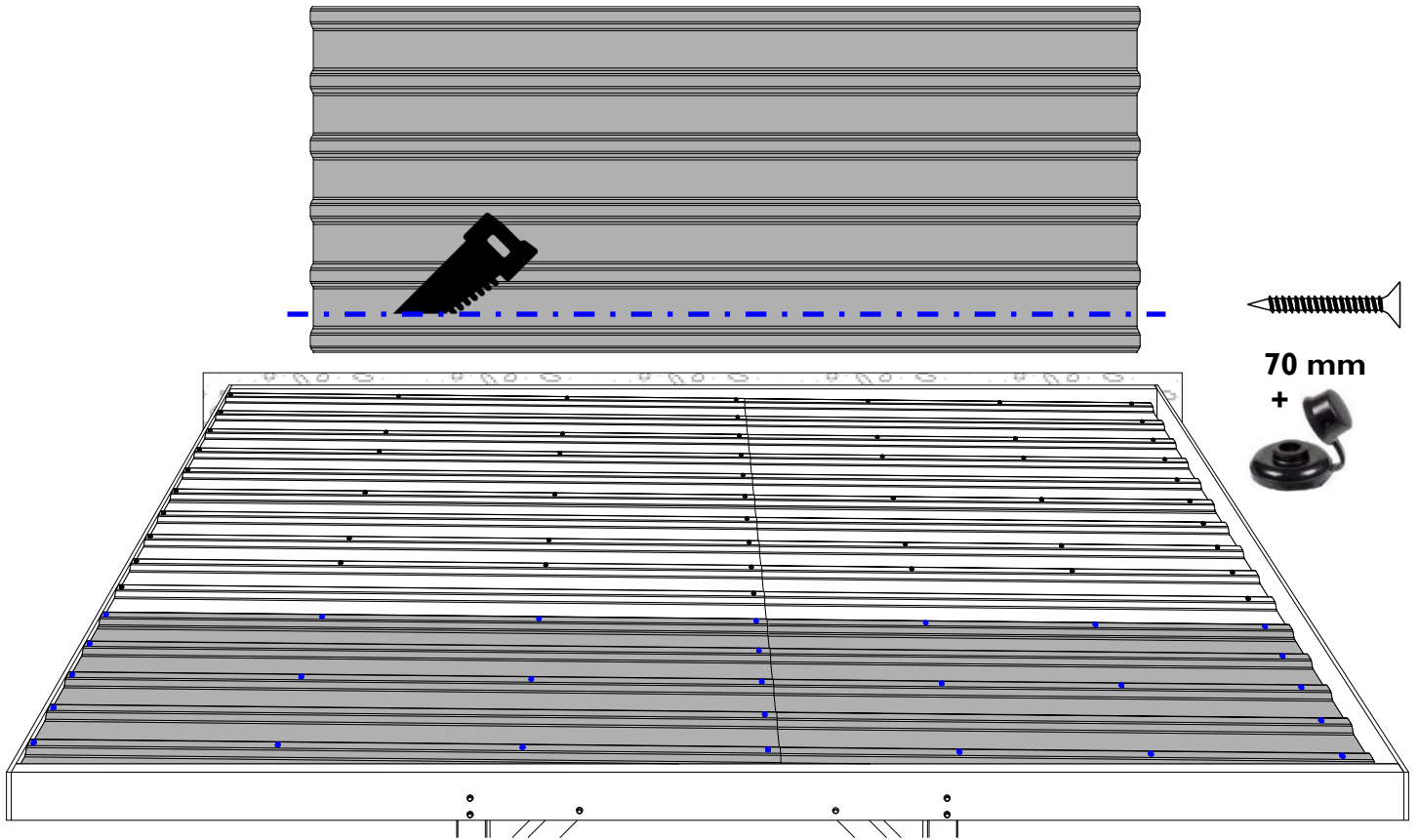
Schrauben Sie noch nicht an den Stellen, an denen sich die nächsten Platten überlappen müssen. Schrauben Sie immer auf dem Wellenberg, nicht im Wellental.

Tragen Sie Silikon (nicht im Lieferumfang enthalten) dort auf, wo die Platten einander überlappen.



13. EN: Place and secure the last row of sheets. Measure and saw the sheets to the correct width.

DE: Legen Sie die letzte Reihe Platten auf und befestigen Sie diese. Messen und sägen Sie die Platten auf die korrekte Breite zu.



Parts list Teileliste	Type / Typ	<u>CPTWQB</u>	(OPTION)
---------------------------------	-------------------	----------------------	-----------------

CPTWQB1450

	Article No. Artikel Nr.	Dimension / Abmessun			#	Function/Funktion
		A	B	C		
<input type="checkbox"/>	S/028/034/2014IMG	2014	34	28	<u>2</u>	Wall batten / Wandlatte
<input type="checkbox"/>	589931IMG	2014	34	28	<u>1</u>	Middle brace / mittlere Verstärkung
<input type="checkbox"/>	QBH2/TG/1450IMG	1450	142	26	<u>16</u>	Wall plank / Wandbohle
	B/CPTWQB				<u>1</u>	Pack of hardware of fittings / Beschlagsatz

CPTWQB1755

	Article No. Artikel Nr.	Dimension / Abmessun			#	Function/Funktion
		A	B	C		
<input type="checkbox"/>	S/028/034/2014IMG	2014	34	28	<u>2</u>	Wall batten / Wandlatte
<input type="checkbox"/>	589931IMG	2014	34	28	<u>1</u>	Middle brace / mittlere Verstärkung
<input type="checkbox"/>	QBH2/TG/1755IMG	1755	142	26	<u>16</u>	Wall plank / Wandbohle
	B/CPTWQB				<u>1</u>	Pack of hardware of fittings / Beschlagsatz

EN: Below is the explanation for the installation of optional outer side wall(s). Go to **step 15** for the explanation of an optional rear wall.

DE: Untenstehend finden Sie die Erläuterung für die Montage optionaler Außen-Seitenwand/-wände. Gehen Sie zu **Schritt 15** für die Erläuterung einer optionalen Rückwand.

14a. EN: Mount a wall batten S/028/034/2014IMG on one of the carport posts on the side where you wish to install a wall. Mount it such that the batten is positioned 36 mm inward relative to the outside of the post.



Pay attention to the **orientation!**

If necessary, make a notch in the wall batten at the level of the anchor if it is too thick.

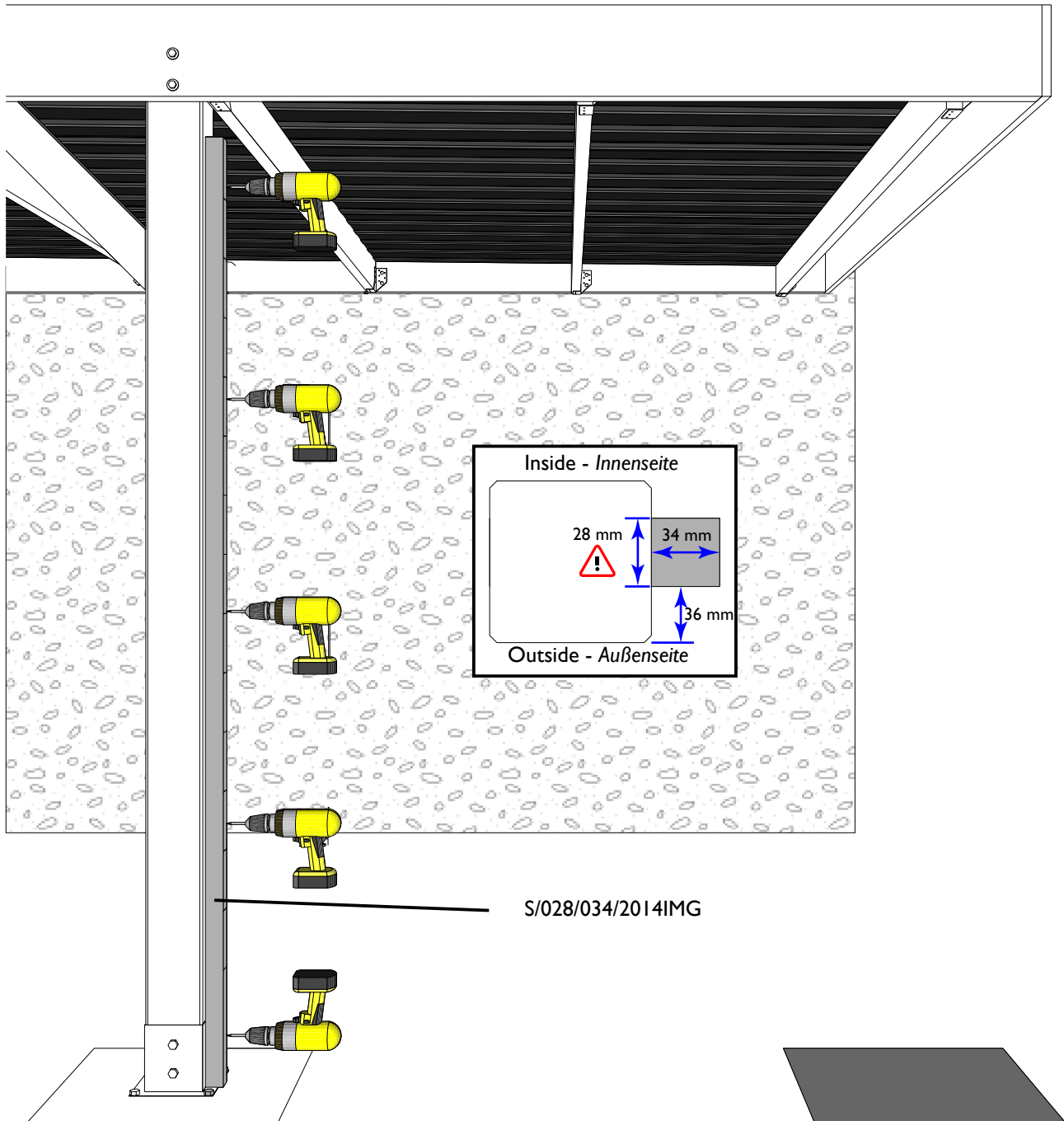
DE: Montieren Sie eine Wandleiste S/028/034/2014IMG an einem der Pfosten des Carports auf der Seite, an der Sie eine Wand montieren möchten.

Montieren Sie diese so, dass die Leiste 36 mm nach innen versetzt zur Außenseite des Pfostens sitzt.



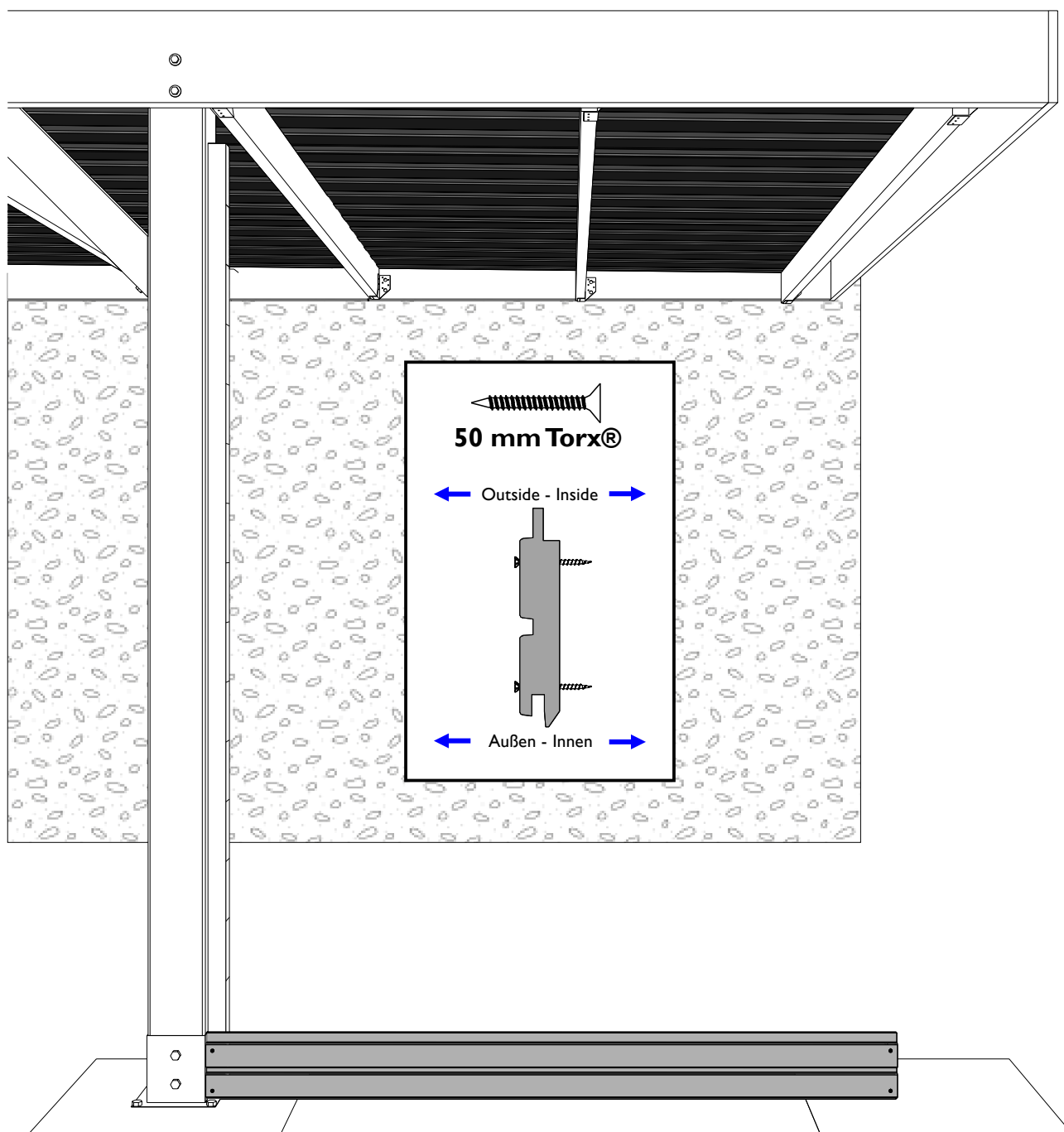
Achten Sie auf die **Ausrichtung!**

Falls erforderlich, fertigen Sie eine Aussparung in der Wandleiste auf Höhe der Verankerung an, sollte diese zu dick sein.



14b. EN: Place the posts in the correct position and connect them at the bottom with a wall board QBH2/TG/1450IMG, tongue facing upwards, by screwing it onto the wall batten on the side of the 36 mm. The boards have a punched marking where the screw should be placed.

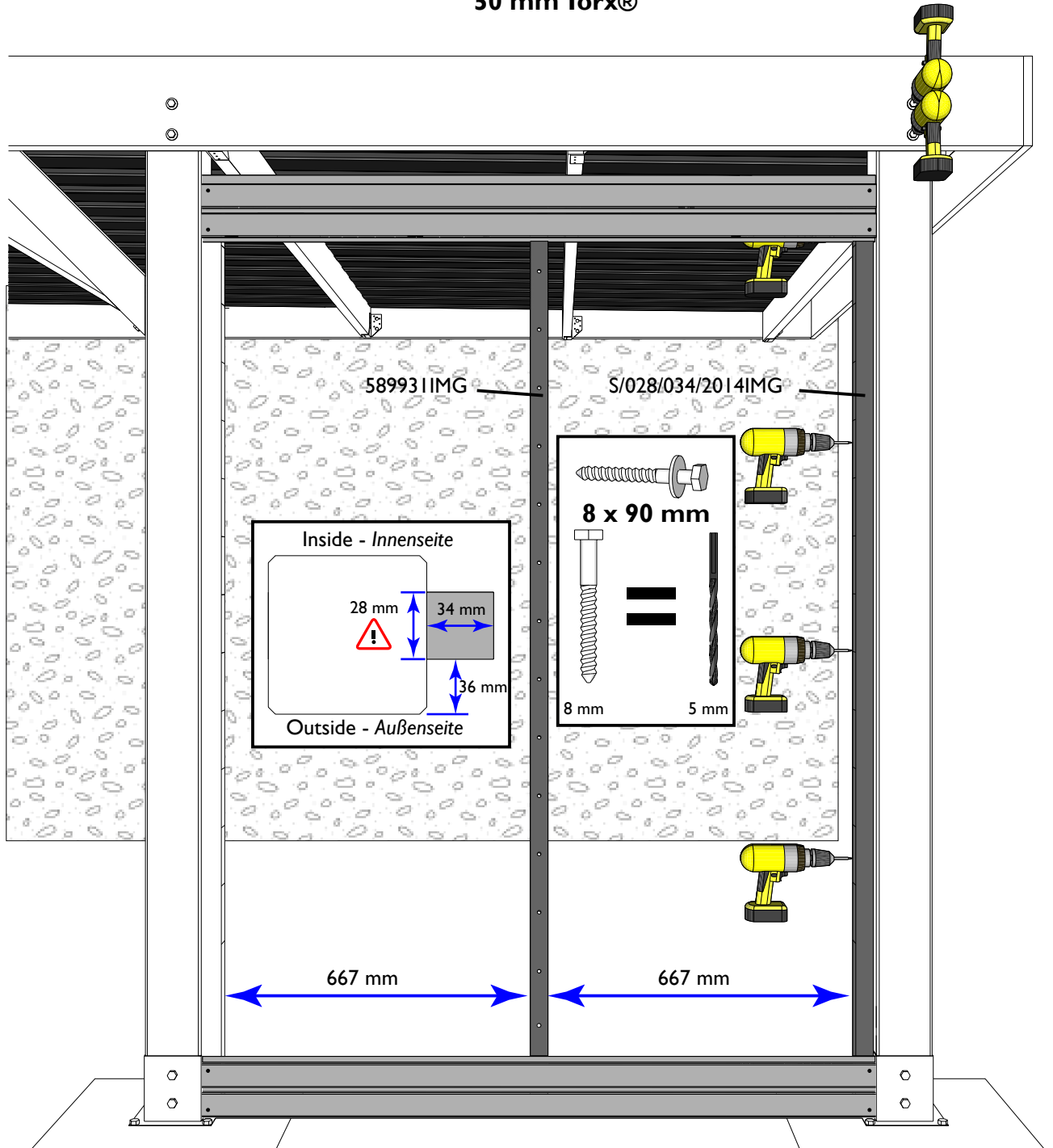
DE: Stellen Sie die Pfosten an der korrekten Position auf und verbinden Sie diese unten mit einem Wandbrett QBH2/TG/1450IMG (Feder nach oben gerichtet), indem Sie dieses an der 36-mm-Seite auf die Wandleiste schrauben. Die Bretter verfügen über eine Stanzmarkierung, an der die Schraube positioniert werden muss.



14c. EN: Place a post S/120/120/2180IMG against the wall board and also mount a wall batten S/028/034/2014IMG to this post. Secure the wall board to the wall batten.
 Then temporarily attach a board QBH2/TG/1450IMG at the top of the batten as well; its exact height is not important. Attach a reinforcement slat 58993 IIMG to the inside, in the center of the wall.
 Secure the post to the beam with lag bolts and also to the surface (fastening materials not included).

DE: Stellen Sie einen Pfosten S/120/120/2180IMG gegen das Wandbrett und montieren Sie auch an diesem Pfosten eine Wandleiste S/028/034/2014IMG. Befestigen Sie das Wandbrett an der Wandleiste.
 Befestigen Sie anschließend auch oben an den Leisten vorübergehend ein Brett QBH2/TG/1450IMG; die genaue Höhe ist hierbei nicht wichtig. Befestigen Sie in der Mitte der Wand an der Innenseite eine Verstärkungsleiste 58993 IIMG.
 Befestigen Sie den Pfosten mit Sechskant-Holzschrauben am Balken sowie am Untergrund (Befestigungsmaterialien nicht im Lieferumfang enthalten).


50 mm Torx®



14d. EN: Marking marks - DE: Markierungen anbringen

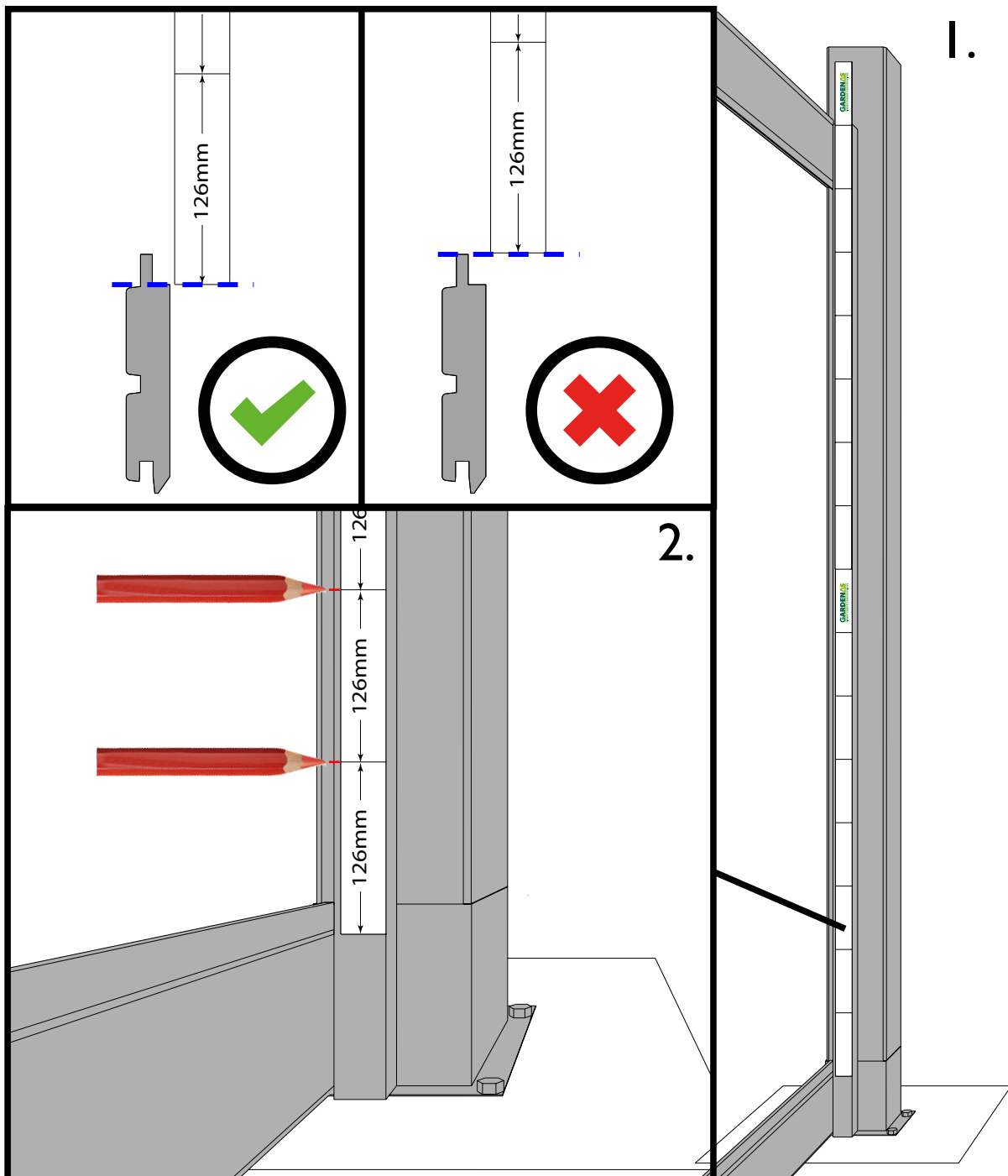


EN: ATTENTION! This step is crucial for the further construction of the walls!
If you do not do this, the boards will not be able to "work" (expand/contract), and the walls may deform during changes in ambient humidity. Furthermore, the total height of the walls will not be correct.

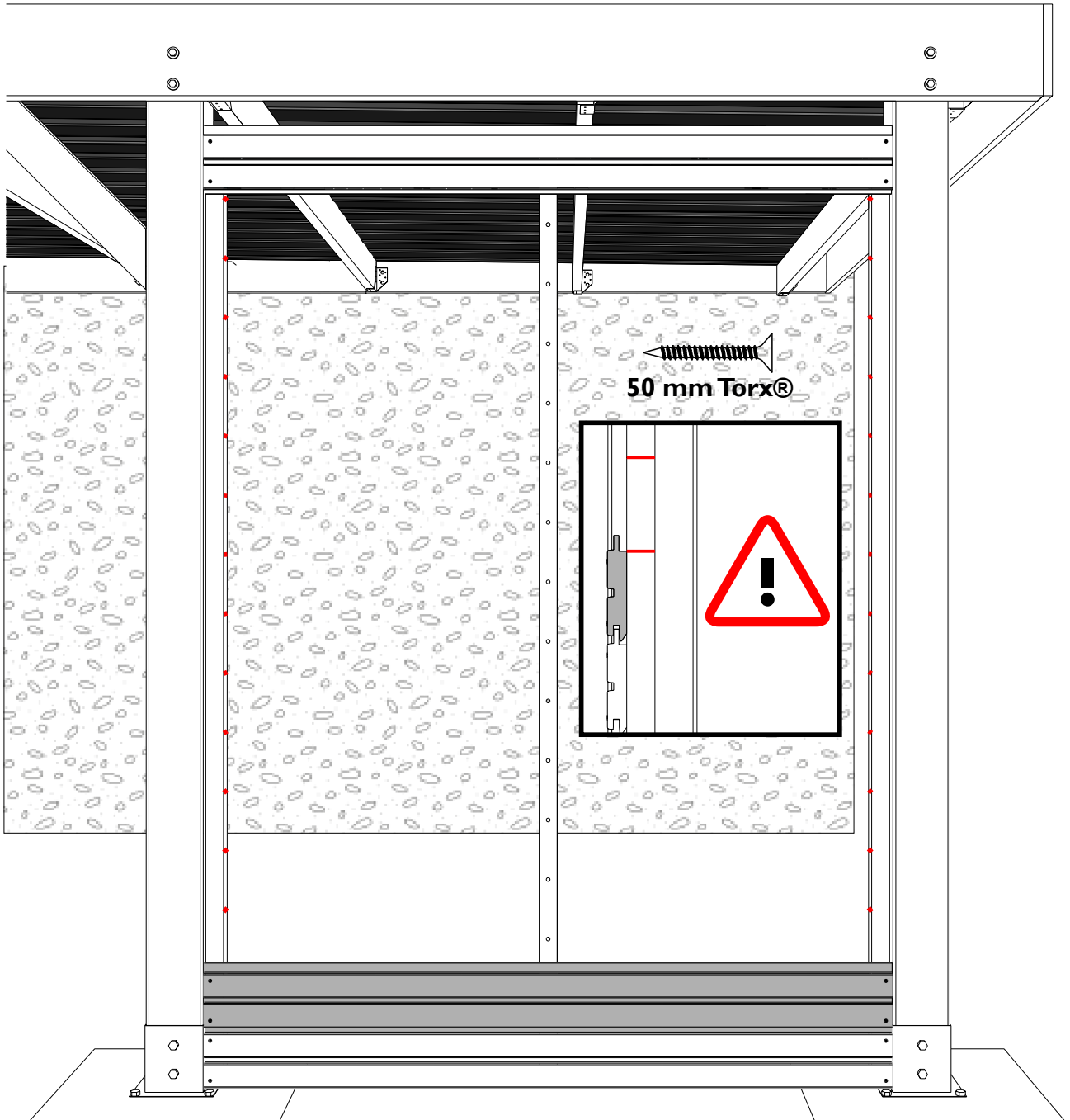


DE: ACHTUNG! Dieser Schritt ist entscheidend für den weiteren Aufbau der Wände!
Sollten Sie dies nicht tun, kann das Holz nicht „arbeiten“, und die Wände können sich bei wechselnder Umgebungsfeuchtigkeit verformen. Zudem wird die Gesamthöhe der Wände nicht korrekt sein.

- EN:**
1. Attach (e.g., with a drawing pin) a measuring tape to the side of a wall batten S/028/034/2014IMG, the end at the bottom level with the flat side of the board already placed. Attach a second tape above the first one.
 2. Mark every 126mm on the wall batten.
 3. Repeat on every other wall batten.
- DE:**
1. Befestigen Sie (z. B. mit einer Reißzwecke) ein Maßband an der Seite einer Wandleiste S/028/034/2014IMG, wobei das untere Ende bündig mit der flachen Seite des bereits platzierten Bretts abschließt. Befestigen Sie über dem ersten Band noch ein zweites Band.
 2. Zeichnen Sie alle 126 mm eine Markierung auf der Wandleiste an.
 3. Wiederholen Sie dies an jeder anderen Wandleiste.

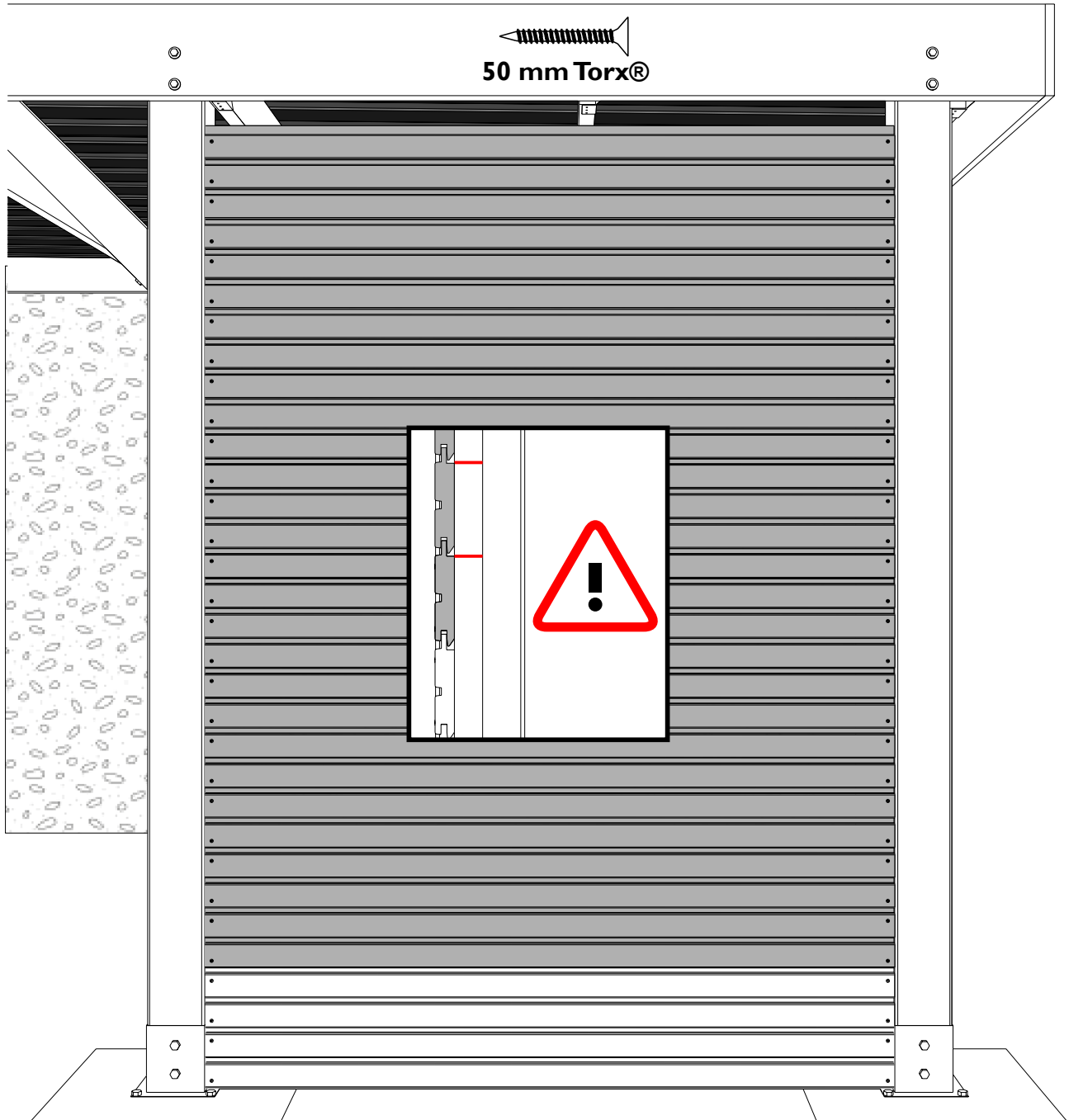


- 14e.** **EN:** Attach a second layer of wall boards to the wall battens.
ATTENTION! The boards do not rest completely on each other! The flat side at the top of the board must align with the mark you previously made in step 14d.
Also secure them to the center reinforcement 589931IMG.
- DE:** Befestigen Sie eine 2. Schicht Wandbretter an den Wandleisten.
ACHTUNG! Die Bretter liegen nicht ganz aufeinander auf! Die flache Seite an der Oberseite des Bretts muss bündig mit dem Strich abschließen, den Sie zuvor in Schritt 14d angebracht haben.
Befestigen Sie diese auch an der Mittelverstärkung 589931IMG.



14f. EN: Attach the remaining wall boards layer by layer against the wall battens.
ATTENTION! Always align the flat side at the top of the boards with the mark you previously made in step 14d. Always attach to the center reinforcement 58993 IMG as well.
When you reach the height of the temporarily placed top board, remove it and then fix it in its final position.

DE: Befestigen Sie Schicht für Schicht die restlichen Wandbretter an den Wandleisten.
ACHTUNG! Die flache Seite an der Oberseite der Bretter muss immer bündig mit dem Strich abschließen, den Sie zuvor in Schritt 14d angebracht haben.
Befestigen Sie diese auch jeweils an der Mittelverstärkung 58993 IMG.
Wenn Sie die Höhe des vorübergehend platzierten obersten Bretts erreichen, entfernen Sie dieses, um es dann an seiner endgültigen Position zu befestigen.



EN: Repeat steps 14a to 14f if you have additional small side panels.

DE: Wiederholen Sie die Schritte 14a bis 14f, falls Sie weitere kleine Seitenpaneele haben.

EN: WARRANTY

The product is made of wood, a natural material which, given its outdoor location, will continue to 'live' and therefore requires ongoing attention. Assembly, treatment and anchoring are carried out by or on behalf of the customer. Gardenas is responsible for and provides a warranty on the product and its components themselves, not on the consequences of incorrect assembly, missing or inadequate anchoring, or incorrect or inadequate maintenance.

How long?

Unless otherwise stated, Gardenas provides a 5-year warranty on its products. Hardware of fittings are covered by a 2-year warranty. For products sold as pressure-impregnated, there is an extended 10-year warranty against rot, mould and insect damage on the wooden components. The warranty period begins on the date of purchase.

What is covered by the warranty?

- The structural concept of the product for safe and normal use.
- The correctness of the parts in terms of quantity and shape upon delivery. Any discrepancies must be reported no later than 14 days after delivery.
- The warranty is limited to the replacement of defective, damaged or unusable parts.

What is not covered by the warranty?

- Costs of (re)installation, production, assembly and treatment.
- Parts that are no longer in their original condition or defective parts that were installed nonetheless.
- Minor variations in the natural material that do not compromise stability (e.g. knots, cracks, discolouration, slight deformation).
- Parts with cracks caused by exposure to the weather conditions.
- Damage due to not strictly following the instructions, careless use, or a poor foundation.
- Damage due to insufficient treatment or improper handling during transport/storage not managed by Gardenas.
- Damage caused by third parties, animals, insects (except in case of impregnation) and termites.
- Natural ageing or discolouration of the product.
- Damage caused by a roof load (e.g. snow) exceeding 50 kg/m².
- Direct or indirect damage to items and materials stored in or under the product.
- Consequences of force majeure: storms, natural disasters, floods, vandalism, etc.

Availability of parts: Gardenas guarantees the availability of all parts, or a fully equivalent alternative for each part, for up to 5 years after purchase of the product, regardless of whether the part is still under warranty or not. Gardenas will make every effort to make any replacement parts available as soon as possible. Gardenas will deliver the parts in the same way and to the same location as where the original product was delivered.

DE: GARANTIE

Das Produkt ist aus Holz gefertigt, einem Naturprodukt, das aufgrund seiner Aufstellung im Freien immer „arbeitet“ und daher dauerhafte Pflege erfordert. Die Montage, die Behandlung und die Verankerung werden vom Kunden oder in dessen Auftrag ausgeführt. Gardenas ist für das Produkt und die Teile selbst verantwortlich und gewährt hierauf Garantie, jedoch nicht auf die Folgen einer fehlerhaften Montage, fehlender oder

Wie lange?

Sofern nicht anders angegeben, gewährt Gardenas 5 Jahre Garantie auf seine Produkte. Auf Beschlagteile gilt eine Garantie von 2 Jahren. Für Produkte, die druckimprägniert verkauft werden, gilt eine verlängerte Garantie von 10 Jahren gegen Fäulnis, Schimmel und Insektbefall auf die Holzteile. Die Garantiezeit beginnt ab dem Kaufdatum.

Was fällt unter die Garantie?

- *Das strukturelle Konzept des Produkts für einen sicheren und normalen Gebrauch.*
- *Die Richtigkeit der Teile in Anzahl und Form bei Lieferung. Etwaige Abweichungen müssen spätestens 14 Tage nach Lieferung gemeldet werden.*
- *Die Garantie beschränkt sich auf den Ersatz defekter, beschädigter oder unbrauchbarer Teile.*

Was fällt nicht unter die Garantie?

- *Kosten für (Neu-)Installation, Produktion, Montage und Behandlung.*
- *Teile, die sich nicht mehr in ihrem ursprünglichen Zustand befinden, oder defekte Teile, die dennoch installiert wurden.*
- *Geringfügige Abweichungen des natürlichen Materials, die die Stabilität nicht beeinträchtigen (z. B. Äste, Risse, Verfärbungen, leichte Verformungen).*
- *Teile mit Rissen aufgrund von Witterungseinflüssen.*
- *Schäden durch Nichtbeachtung der Montageanleitung, unsachgemäßen Gebrauch oder ein schlechtes Fundament.*
- *Schäden durch unzureichende Behandlung oder während des Transports/der Lagerung, die nicht von Gardenas verwaltet wurden.*
- *Schäden durch Dritte, Tiere, Insekten (außer bei Imprägnierung) und Termiten.*
- *Natürliche Alterung oder Verfärbung des Produkts.*
- *Schäden, die durch eine Dachlast (z. B. Schnee) von mehr als 50 kg/m² verursacht werden.*
- *Direkte oder indirekte Schäden an Artikeln und Materialien, die im oder unter dem Produkt gelagert sind.*
- *Folgen höherer Gewalt: Sturm, Naturkatastrophen, Überschwemmungen, Vandalismus, ...*

Verfügbarkeit von Ersatzteilen: Gardenas garantiert die Verfügbarkeit aller Ersatzteile oder einer geeigneten Alternative für jedes Ersatzteil bis zu 5 Jahre nach Kauf des Produkts, unabhängig davon, ob das Ersatzteil noch unter die Garantie fällt oder nicht. Gardenas unternimmt alle Anstrengungen, um eventuelle Ersatzteile so schnell wie möglich bereitzustellen. Gardenas liefert die Ersatzteile auf die gleiche Weise und an denselben Ort, an dem das Originalprodukt geliefert wurde.